

# ViewSonic®



---

**VP3881**  
**Afișaj**  
**Manual de utilizare**

Cod model: VS16980

# Vă mulțumim că ați ales ViewSonic

Având o experiență de peste 30 de ani în vârful domeniului soluțiilor vizuale, ViewSonic și-a dedicat eforturile depășirii limitelor în ceea ce privește evoluția tehnologică, inovarea și simplitatea. La ViewSonic, credem cu tărie că produsele noastre au capacitatea de a influența în mod pozitiv lumea în care trăim și avem convingerea că produsul ViewSonic pe care l-ați ales vă va oferi satisfacție deplină.

Încă o dată, vă mulțumim că ați ales ViewSonic!

**ViewSonic®**



# Cuprins

<b>1. Precauții și avertismente .....</b>	<b>1</b>
<b>2. Noțiuni introductive .....</b>	<b>3</b>
2-1. Conținutul pachetului.....	4
2-2. Exteriorul monitorului .....	5
2-3. Instalarea echipamentului hardware .....	6
2-4. Instalare rapidă .....	13
2-5. Alimentarea .....	17
2-6. Instalarea driverului (configurare Windows 10).....	20
<b>3. Reglarea imaginii ecranului.....</b>	<b>22</b>
3-1. Utilizarea panoului de control.....	22
3-2. Optimizarea monitorului .....	26
3-3. Setarea modului de sincronizare.....	27
3-4. Instalarea software-ului suplimentar (optional) .....	28
3-5. Actualizarea firmware-ului monitorului (optională).....	29
3-6. Colorbration (Calibrarea culorilor) (optională) .....	31
<b>4. Prezentarea meniului OSD .....</b>	<b>32</b>
4-1. Structura meniului OSD .....	32
4-2. Semnificația meniului OSD .....	42
4-3. Explicarea setărilor avansate .....	51
4-4. Setări avansate pentru jucători .....	60
4-5. Gestionarea setărilor monitorului .....	62
<b>5. Specificații tehnice .....</b>	<b>64</b>
<b>6. Remedierea problemelor .....</b>	<b>67</b>

<b>7. Curățarea și întreținerea .....</b>	<b>68</b>
Curățarea afișajului.....	68
<b>8. Informații de conformitate .....</b>	<b>70</b>
8-1. Declarație de conformitate FCC.....	70
8-2. Declarație de conformitate Industry Canada.....	71
8-3. Conformitatea CE pentru statele europene .....	71
8-4. Declarație de conformitate cu directiva RoHS2 .....	72
8-5. Eliminarea produsului la sfârșitul duratei de utilizare a produsului .....	74
<b>9. Informații despre dreptul de autor .....</b>	<b>75</b>
Asistență clienți .....	77
Garanție limitată.....	80

# 1. Precauții și avertismente

1. Citiți toate instrucțiunile înainte de a folosi echipamentul.
2. Păstrați instrucțiunile în siguranță.
3. Țineți seama de toate avertismentele și urmați toate instrucțiunile.
4. Stați la cel puțin 18"/45 cm față de afișaj.
5. Atunci când transportați afișajul, manipulați-l întotdeauna cu grijă.
6. Nu scoateți carcasa din spate. Afișajul conține componente care se află la tensiune înaltă. Vă puteți accidenta grav dacă le atingeți.
7. Nu blocați gurile de ventilație. Instalați echipamentul în conformitate cu instrucțiunile producătorului.
8. Evitați să expuneți afișajul direct la lumina soarelui sau la o altă sursă de căldură. Pentru a reduce strălucirea puternică a soarelui, orientați afișajul astfel încât acesta să nu fie expus direct la lumina soarelui.
9. Curătați cu o cârpă moale și uscată. Dacă este necesară o curățare suplimentară, consultați secțiunea „Curățarea afișajului” din acest ghid pentru instrucțiuni suplimentare.
10. Evitați atingerea ecranului. Sebumul pielii este greu de îndepărtat.
11. Nu frecați panoul de afișare și nu aplicați presiune asupra acestuia, deoarece există riscul să deteriorați permanent ecranul.
12. Nu blocați gurile de ventilație. Instalați echipamentul în conformitate cu instrucțiunile producătorului.
13. Nu instalați lângă surse de căldură, cum ar fi radiatoare, contoare de încălzire, sobe sau alte aparate (inclusiv amplificatori) care degajă căldură.
14. Amplasați afișajul într-o zonă bine ventilată. Nu așezați pe afișaj obiecte care ar putea preveni disiparea căldurii.

15. Nu aşezaţi obiecte grele pe afişaj, pe cablul video sau pe cablul de alimentare.
16. Dacă sesizaţi fum, zgomote anormale sau un miros ciudat, opriti de îndată afişajul şi contactaţi reprezentantul ViewSonic. Continuarea utilizării afişajului este periculoasă.
17. Nu încercaţi să eludaţi măsurile de siguranţă ale prizei polarizate sau cu împământare. O priză polarizată are două lame, una mai lată decât cealaltă. O priză cu împământare are două lame şi o a treia furcă de împământare. Lama lată şi furca sunt concepute pentru siguranţa dumneavoastră. Dacă priza nu se potriveşte în borna de ieşire, consultaţi un electrician pentru înlocuirea bornei.
18. Protejaţi cablul de alimentare de călcare sau efilare, în special la priză şi în punctul de ieşire din echipament. Asiguraţi-vă că borna de alimentare se află lângă echipament pentru a fi uşor accesibilă.
19. Folosiţi doar ataşamente/accesorii recomandate de producător.
20. Folosiţi doar împreună cu căruciorul, stativul, trepiedul, consola sau suportul recomandat de producător sau vândut împreună cu echipamentul. Când folosiţi un cărucior, aveţi grijă la mutarea echipamentului pentru a evita accidentele cauzate de răsturnare.
21. Scoateţi din priză echipamentul când acesta rămâne nefolosit pentru perioade mai lungi de timp.
22. Adresaţi-vă doar personalului calificat pentru depanare. Depanarea este necesară când unitatea a fost deteriorată în orice mod, cum ar fi: dacă a fost deteriorată priza sau cablul de alimentare, dacă s-a vărsat lichid sau au căzut obiecte pe aparat, dacă unitatea a fost expusă la ploaie sau umezeală, sau dacă unitatea nu funcţionează normal sau a fost scăpată.

## 2. Noțiuni introductive

În cazul în care apar probleme și produsul achiziționat trebuie returnat, indiferent de motiv, păstrați ambalajul original, formularul de înregistrare și chitanța. Pregătirea acestor articole va simplifica verificarea produsului și a procedurii de reparare, rambursare și/sau returnare a produsului către dvs.

Dacă întâmpinați probleme legate de produs sau aveți întrebări care nu au fost abordate în ghidul de utilizare, contactați serviciul clienți pentru asistență.

Important! Păstrați cutia originală și materialul de ambalare pentru cerințele de transport pe viitor.

**NOTĂ:** Termenul „Windows” din acest ghid de utilizare se referă la sistemul de operare Microsoft Windows.

## **2-1. Conținutul pachetului**

Pachetul monitorului include:

- Afisaj
- Cablul de alimentare
- Cablu video
- Cablu USB
- Cablu Type-C
- Ghidul de instalare rapidă
- CD-ul ViewSonic
  - Manual de utilizare
  - fișiere INF/ICM\*
  - Informații de înregistrare
  - Software suplimentare (optional)

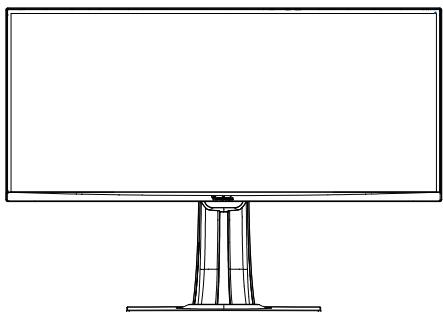
### **NOTĂ:**

<sup>1</sup> Cablurile video incluse în ambalaj pot diferi, în funcție de țara în care vă aflați. Pentru mai multe informații, contactați distribuitorul local.

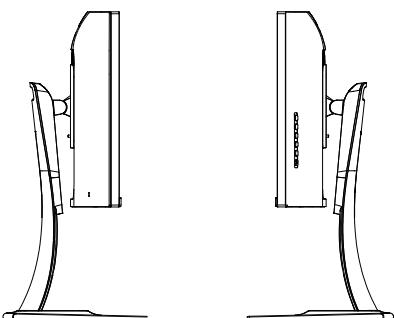
<sup>2</sup> Fișierul INF asigură compatibilitatea cu sistemele de operare Windows, iar fișierul ICM (Adaptare Culoare Imagine ) asigură culori fidele pe ecran. ViewSonic recomandă să instalați atât fișierul INF, cât și fișierul ICM.

## 2-2. Exteriorul monitorului

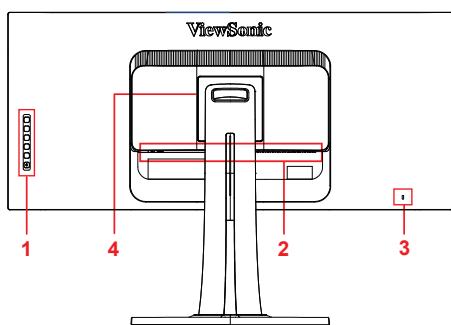
A. Față



B. Stânga și dreapta



C. Spate



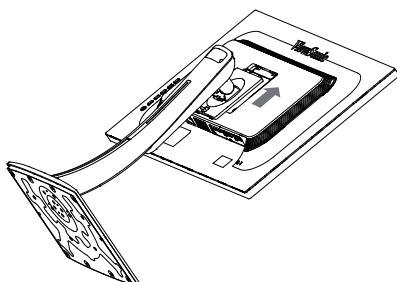
1. Panou de control (prezentat pe larg în capitolul 3-1)
2. Port I/O (intrare/ieșire) - Această zonă trebuie să includă toate opțiunile de conectare I/O, precum și conectorul de alimentare (prezentat pe larg în capitolul 2-4)
3. Fantă de securitate Kensington (prezentată pe larg în capitolul 2-3 secțiunea G)
4. Aceasta este zona de montare pe perete VESA de pe partea din spate a monitorului\*. Pentru pașii de instalare în vederea montării pe perete VESA, consultați capitolul 2-3 secțiunea F pentru instrucțiuni suplimentare.

\*Capacitatea de montare pe perete VESA diferă în funcție de model: anumite modele nu au capacitate de montare pe perete VESA.

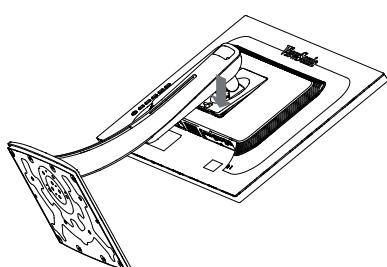
## 2-3. Instalarea echipamentului hardware

### A. Procedura de atașare a bazei

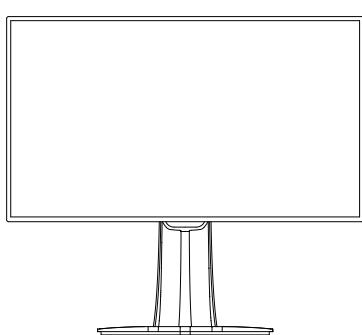
1



2

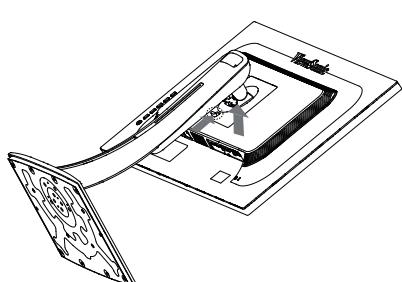


3

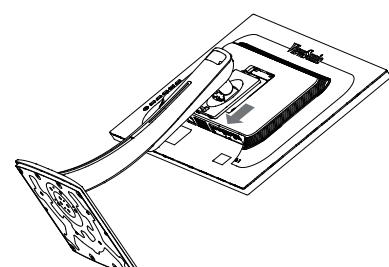


### B. Procedura de scoatere a bazei

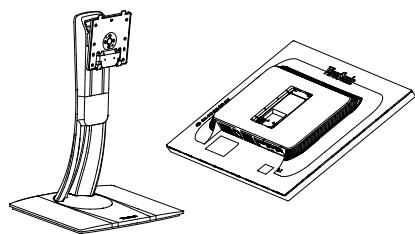
1



2

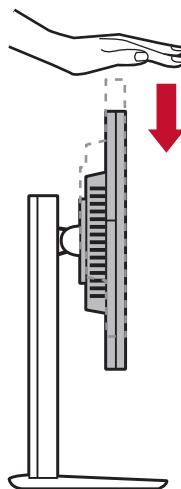


3



## C. Ajustarea înălțimii monitorului

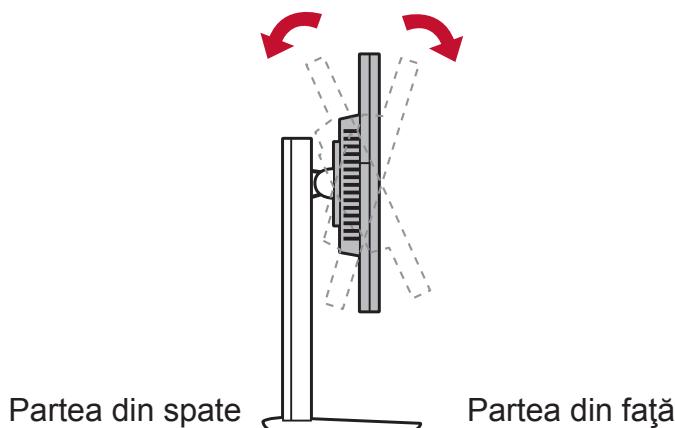
- Împingeți partea superioară a monitorului în jos până când acesta se află la înălțimea de vizualizare dorită pentru utilizare.
- De asemenea, puteți trage monitorul înapoi în sus la înălțimea de vizualizare dorită pentru utilizare.



\*Această imagine are doar rol exemplificativ

## D. Ajustarea unghiului

- După ajustarea înălțimii monitorului, treceți în fața monitorului astfel încât centrul acestuia să se afle în fața dvs.
- Unghiul ecranului poate fi ajustat prin deplasarea panoului, înclinându-l în față sau în spate. Acesta poate fi ajustat de la  $-5^\circ$  la  $21^\circ$  pentru o experiență de vizualizare flexibilă și confortabilă\*.

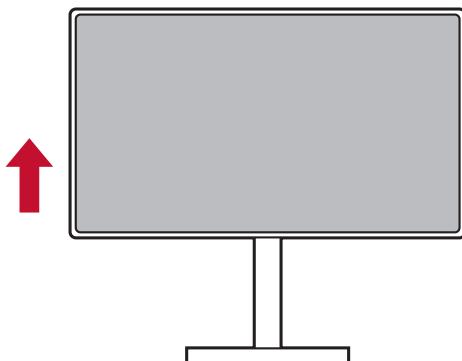


\*Unghiiurile de ajustare diferă în funcție de fiecare model individual.

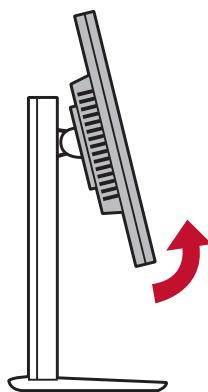
\*Această imagine are doar rol exemplificativ

## E. Caracteristica de pivotare (VP3881 nu suportă)

1. Ridicați/înălțați monitorul până la nivelul maxim (înălțime max.).

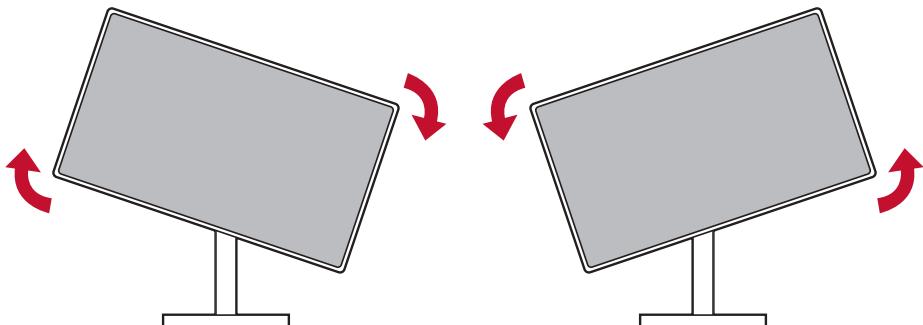


2. Reglați monitorul, înclinând partea de sus spre înapoi și trăgând partea de jos spre înainte (vedeți imaginea de mai jos ca exemplu).

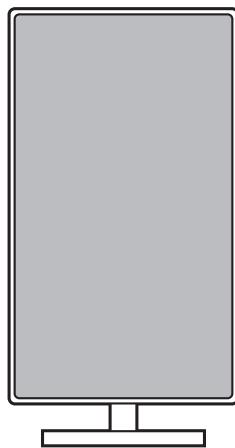


\*Această imagine are doar rol exemplificativ

3. Rotiți monitorul spre dreapta sau spre stânga (vedeți imaginea de mai jos ca exemplu).



4. Terminați instalarea monitorului rotindu-l până la capăt la  $90^{\circ}$  (vedeți imaginea de mai jos ca exemplu).



\*Această imagine are doar rol exemplificativ

## F. Montarea pe perete (optional)

**NOTĂ:** Koristiti samo s nosačem za zidnu ugradnju s UL popisa

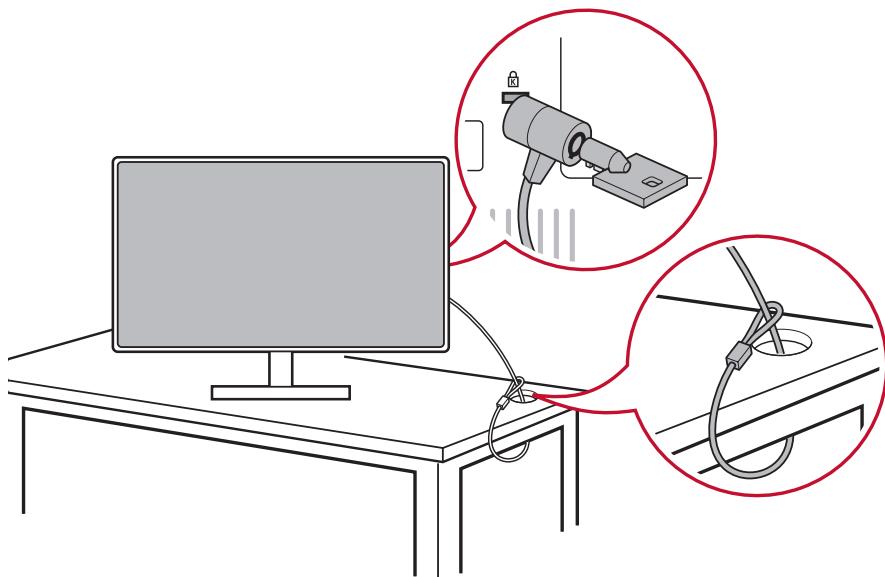
Pentru a achiziționa un kit de montare pe perete sau o bază de ajustare a înălțimii, contactați ViewSonic® sau furnizorul local. Consultați instrucțiunile livrate împreună cu kit-ul de montare de bază. Pentru a monta afișajul pe perete, și nu pe birou, procedați în felul următor:

1. Encontre um kit de montagem na parede compatível com a norma VESA que cumpra os requisitos indicados na secção "Especificações".
2. Certifique-se de que o botão de energia está desligado e depois desligue o cabo de alimentação.
3. Coloque o monitor com o ecrã voltado para baixo sobre uma toalha ou cobertor.
4. Remover a base. (Poderá ser necessária a remoção dos parafusos.)
5. Fixe o suporte do kit de montagem na parede utilizando parafusos com o comprimento apropriado.
6. Fixe o monitor à parede seguindo as instruções no kit de montagem na parede.

## G. Folosirea încuietorii Kensington

Conectorul de securitate Kensington se află pe partea din spate a monitorului. Pentru informații suplimentare privind instalarea și utilizarea, accesați site-ul web Kensington la adresa <http://www.kensington.com>.

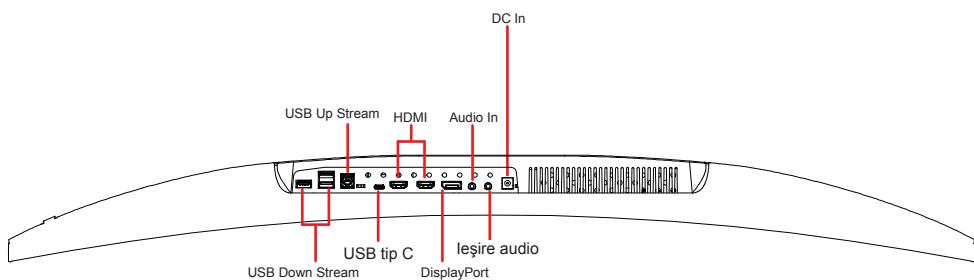
Mai jos găsiți un exemplu cu configurarea încuietorii Kensington pe o masă.



## 2-4. Instalare rapidă

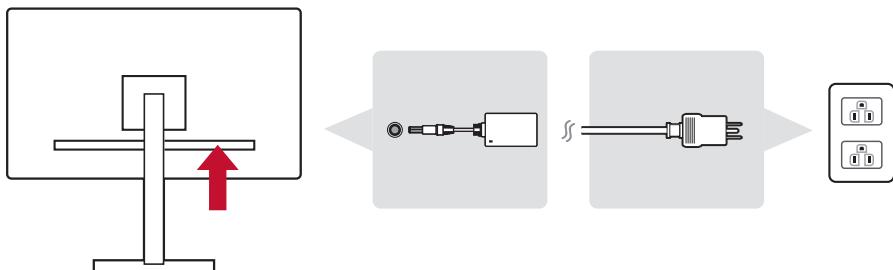
### Conectați cablul video

1. Asigurați-vă că afișajul și monitorul LCD sunt OPRITE.
  2. Scoateți capacele panoului din spate, dacă este cazul.
  3. Conectați cablul video între monitorul LCD și computer.
- Pentru utilizatorii Macintosh: Modelele mai vechi decât G3 necesită un adaptor Macintosh. Ataşați adaptorul la computer și conectați cablul video la adaptor.
- Pentru a comanda un adaptor ViewSonic® Macintosh, contactați biroul de asistență pentru clienți ViewSonic.



## A. Cablu de alimentare (și adaptor de c.a./c.c. dacă este cazul)

Conectați mufa mamă a cablului de alimentare cu c.a. la conectorul de alimentare al monitorului și fișa de c.a. a cablului de alimentare cu c.a. la ieșirea de c.a.



## B. Cablul video și audio

Conectați un capăt al cablului DisplayPort la conectorul DisplayPort sau mini DP de la spatele monitorului\*. Și conectați celălalt capăt al cablului DisplayPort la conectorul DisplayPort sau mini DP de la computer.

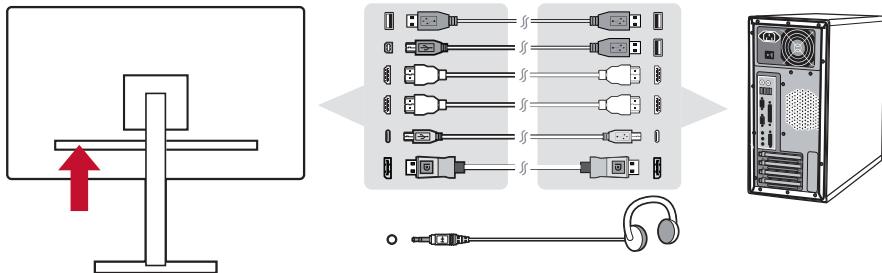
Pentru un computer sau un alt dispozitiv sursă cu ieșire HDMI, conectați cablul HDMI la conectorul HDMI de la spatele monitorului și la portul HDMI al computerului sau al dispozitivului sursă.

Pentru un MAC cu ieșire Thunderbolt, conectați capătul mini DP al „cablului mini DP - DisplayPort” la ieșirea Thunderbolt de la MAC. Și conectați celălalt capăt al cablului DisplayPort la conectorul de la spatele monitorului.

Conectați un capăt al cablului audio la conectorul ieșirii audio de la spatele monitorului. Și conectați celălalt capăt la căști, la bara cu difuze sau la bara de sunet.

\*Această imagine are doar rol exemplificativ

\* Nu conectați ieșirea DP de la monitor la conectorul DisplayPort sau mini DP de pe computer. Ieșirea DP se folosește pentru conectarea în serie (explicată în secțiunea D)



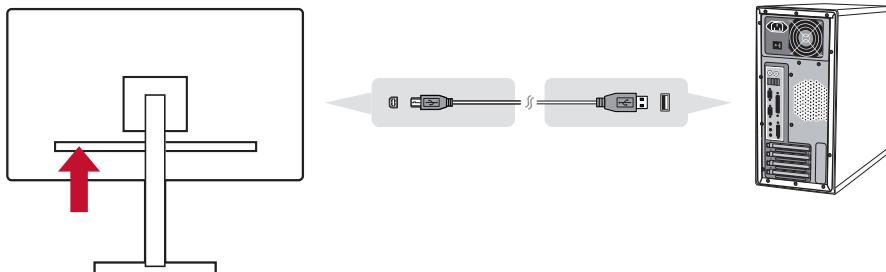
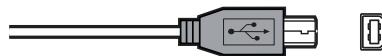
## C. Cablul USB

Conectați conectorul de tip B al cablului USB la portul ascendent USB 3.0 de la spatele monitorului. și conectați conectorul de tip A al cablului USB la portul descendant USB de pe computer.

A type



B type



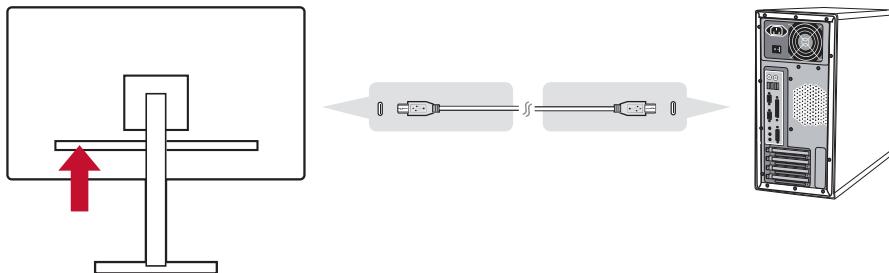
\* Această imagine are doar rol exemplificativ

Conexiunea de tip C a unor anumite monitoare din seria VP

Anumite modele au port de tip C pentru încărcarea cu energie, hubul USB și intrarea video Displayport.

Asigurați-vă că dispozitivul cu ieșire de tip C și cablul acceptă transmiterea semnalului DisplayPort. Unele dispozitive și cabluri de tip C acceptă numai încărcarea cu energie și funcția de transfer al datelor. Sau puteți contacta biroul de asistență pentru clienți ViewSonic pentru a comanda un cablu video de tip C.

Type-C

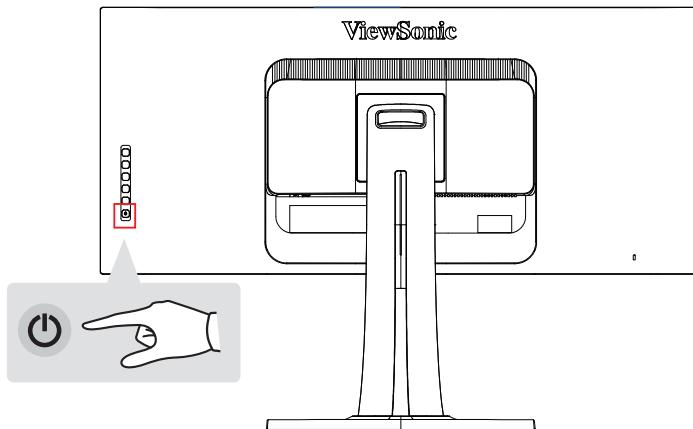


\*Această imagine are doar rol exemplificativ

## 2-5. Alimentarea

### Porniți monitorul LCD și computerul

PORNIȚI monitorul LCD, apoi PORNIȚI computerul. Această ordine (monitorul LCD înaintea computerului) este importantă.



**NOTĂ:** Utilizatorii Windows pot primi un mesaj prin care li se cere să instaleze fișierul INF. Pentru a accesa fișierul, introduceți CD-ul ViewSonic în unitatea CD a computerului și găsiți directorul următor „:\CD\vsfiles”.

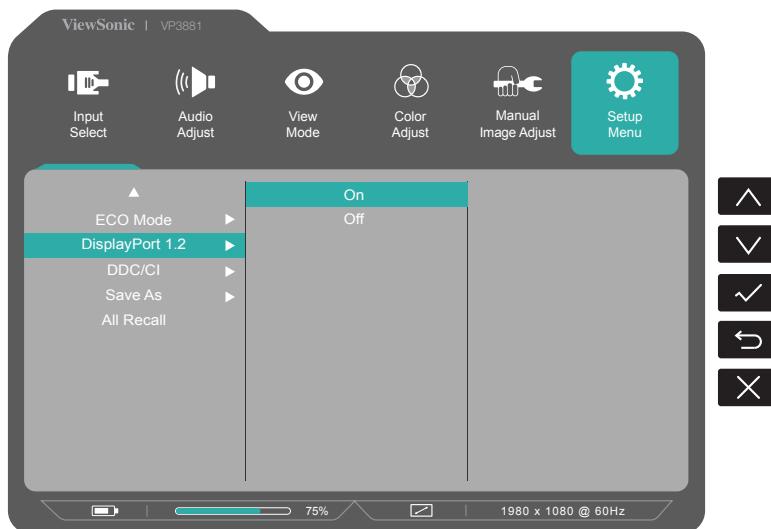
În cazul în care computerul nu are unitate CD-ROM, consultați pagina de asistență pentru clienți.

### Utilizatorii Windows: Setați modul de sincronizare

Pentru instrucțiuni privind schimbarea rezoluției și a ratei de reîmprospătare, consultați ghidul de utilizare a plăcii grafice.

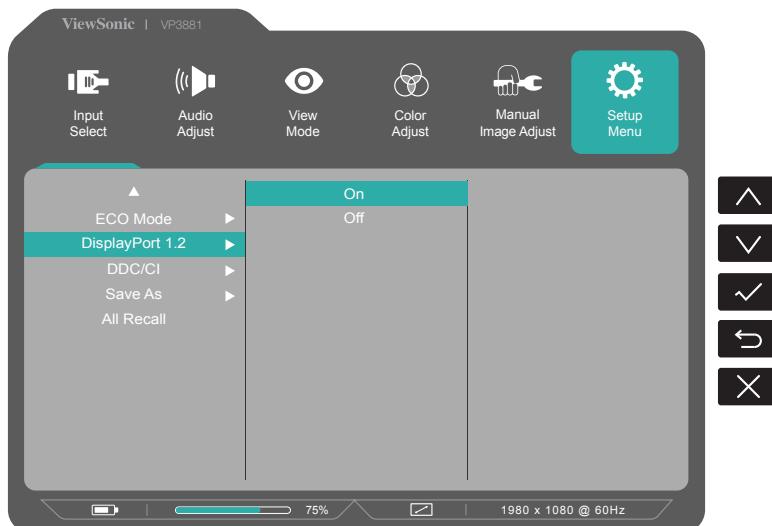
## Pentru setarea în serie DisplayPort MST

### 1. Funcție de detectare automată a sursei de intrare dezactivată



## 2. Modul DisplayPort 1.2 activat

\*Evidențiați și selectați funcția DISPLAYPORT1.2

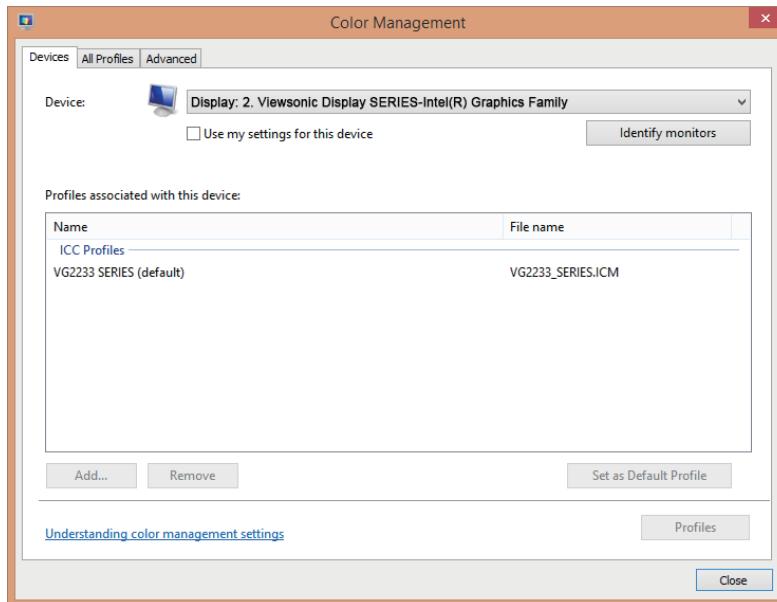


- \* Activăți modul MST de la placa grafică (dacă este cazul)
- \* Conectați afișajele prin DP și ieșirea DP ca în exemplele de mai jos
- \* Lățime de bandă până la 5,4 G x 4 rețele LAN

## 2-6. Instalarea driverului (configurare Windows 10)

Pentru a instala driverul, mai întâi conectați monitorul la PC, porniți PC-ul (porniți mai întâi monitorul) și asigurați-vă că internetul este disponibil. După pornirea PC-ului, acesta ar trebui să detecteze monitorul în mod automat.

Pentru a asigura reușita detectării automate, mergeți la „Advanced Display Settings” (Setări avansate pentru afișaj) în fereastra de sistem „Display Settings” (Setări afișare) (rezoluție ecran). Aici puteți verifica dacă PC-ul a recunoscut monitorul ViewSonic în secțiunea „Color Management” (Gestionare culori) din setările avansate.



\* Această imagine are doar rol exemplificativ

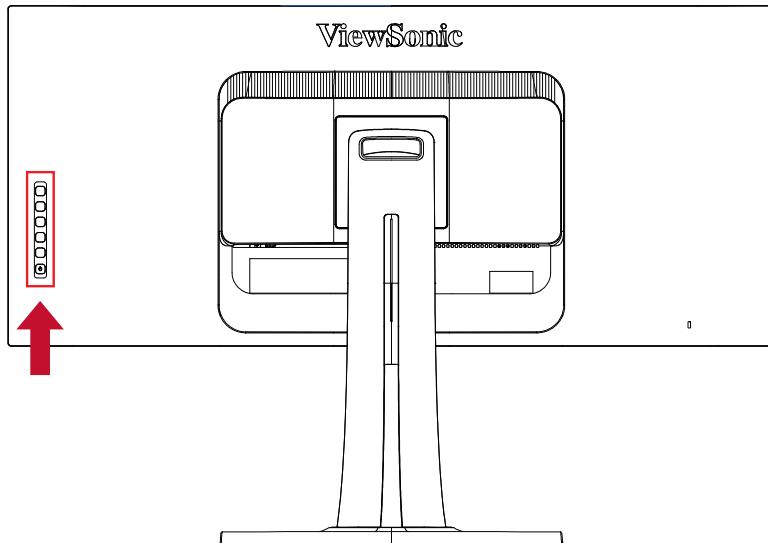
Dacă PC-ul nu a detectat monitorul în mod automat, dar este în funcțiune, descărcați și instalați driverul de pe site-ul web ViewSonic, apoi reporniți computerul și urmați din nou pașii de mai sus. Nu este obligatoriu ca, la o utilizare normală, computerul să detecteze monitor, dar se recomandă acest lucru.

Dacă aveți alte probleme sau întrebări, contactați biroul de asistență pentru clienți.

### **3. Reglarea imaginii ecranului**

#### **3-1. Utilizarea panoului de control**

Utilizați butoanele de pe panoul de control din față sau din spate pentru a afișa și regla afișarea pe ecran (OSD).....



## Semnificația simbolurilor de pe ramă și a celor afișate pe ecran (OSD)

Semnificația simbolurilor de pe ramă o găsiți mai jos:

Stare de veghe Pornire/Oprire



**NOTĂ:** Lumină alimentare

Albastră = pornit

Portocalie = economisire energie



Afişați meniul apăsând orice buton funcțional.

## **Semnificația simbolurilor meniului OSD și meniului rapid OSD și utilizarea acestora sunt date mai jos.**



Simbol de activare a diverselor moduri când utilizați sistemul meniului.



Simbol de activare pentru ieșire, pentru revenire sau pentru dezactivarea funcției selectate.



Derulează opțiunile meniului și reglează comenzi monitorului.



Simbol utilizat pentru revenire la meniul selectat anterior.



Buton de selectare a comenzi rapide pentru informații, care le permite utilizatorilor accesul la informații despre monitorul aflat în uz.



Pictograma meniului principal, care le permite utilizatorilor accesul la meniul principal. Țineți apăsată pictograma câteva secunde pentru a dezactiva meniul principal



Pictogramele pentru stânga și dreapta comută pe orizontală alegerea făcută.



Selectorul meniului rapid OSD, care crește sau descrește funcția selectată în mod curent

## Semnificația simbolurilor meniului rapid o găsiți mai jos:



1. Pentru a afișa meniul rapid, apăsați pe oricare dintre taste [ ].

**NOTĂ:** Toate meniurile OSD și ecranele de reglare dispar în mod automat după circa 15 secunde. Se poate regla prin intermediul setării timpului de expirare a afișării pe ecran (OSD) în meniu de configurație.

2. După apăsarea pe unul dintre pătrate, apar opțiunile pentru acces rapid.

Opțiunea Preset Color (Presetare culori)	Opțiunea Contrast/ Brightness (Contrast/ Luminozitate)	Opțiunea Input Select (Selectare intrare)	Main Menu (Meniu principal) Access (Acces)	Exit (Ieșire)

3. După selectarea comenzi de meniu dorite, utilizați simbolurile pentru a naviga și regla monitorul conform preferințelor dvs.  
Fiecare funcție a meniului este explicată detaliat în continuare în 4-2 Semnificația OSD.
4. Pentru a salva reglajele și a ieși, apăsați pe [X] până când dispare OSD.

## **3-2. Optimizarea monitorului**

- Reglați placa grafică a computerului ca să accepte un mod de sincronizare recomandat (consultați pagina „Specificații” pentru setările recomandate ale rezoluției specifice monitorului LCD). Pentru a găsi instrucțiuni despre „schimbarea ratei de reîmprospătare”, consultați ghidul de utilizare a plăcii grafice.

### **3-3. Setarea modului de sincronizare**

Setarea modului de sincronizare este importantă pentru optimizarea calității imaginii ecranului și reducerea oboselii ochilor. Modul de sincronizare este format din rezoluție (de exemplu, 1920 x 1080P) și rata de reîmprospătare (sau frecvență verticală; de exemplu, 60 Hz). După setarea modului de sincronizare, utilizați comenziile din OSD (afișarea pe ecran) pentru a regla imaginea ecranului.

Pentru o calitate optimă a imaginii, utilizați modul de sincronizare specific monitorului LCD, care apare în pagina Specificații.

Pentru a seta modul de sincronizare:

- Vedeți managerul plăcii grafice pentru reglarea rezoluției și ratei de reîmprospătare.

#### **Configurați LCD-ul cu ecran lat**

Setați rezoluția monitorului la cea nativă pentru vizionare optimă, cu culori vii și text clar. Iată cum:

1. Mergeți la fereastra cu setările rezoluției afișajului (fiecare sistem de operare va avea un proces diferit pentru a ajunge aici).
2. Apoi, reglați setările rezoluției ecranului pentru a se potrivi rezoluției native a monitorului. Astfel, vizionarea va fi optimă.

Dacă aveți probleme la setarea rezoluției sau nu vedeți opțiunea 1920x1080, probabil că aveți nevoie de un driver mai nou pentru placa video. Contactați producătorul computerului sau al plăcii video pentru a obține cel mai recent driver.

### **3-4. Instalarea software-ului suplimentar (optional)**

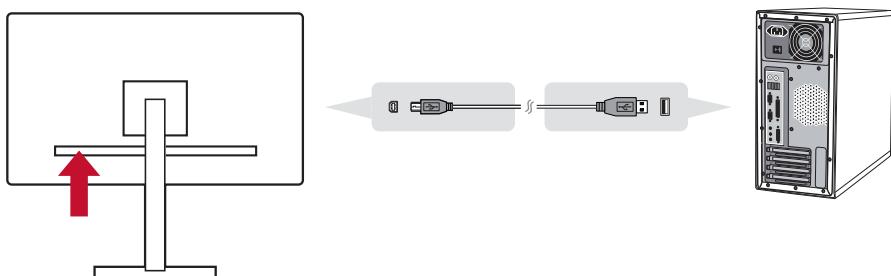
1. Introduceți CD-ul ViewSonic în unitatea CD/DVD.
2. Faceți dublu clic pe folderul „Software” și alegeti aplicația dorită.
3. Faceți dublu clic pe fișierul .exe sau .pkg și urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a finaliza instalarea simplă pentru fiecare software/aplicație.
4. Dacă PC-ul nu are unitate CD/DVD, vizitați <http://color.viewsonic.com> pentru informații suplimentare despre seria VP. Puteți descărca aplicațiile VP oferite în exclusivitate de pe site-ul web.

### **3-5. Actualizarea firmware-ului monitorului (optională)**

Pentru afișarea optimă și pentru rezolvarea problemelor cunoscute, cel mai bine este să aveți monitor actualizat cu cea mai recentă versiune de firmware. Cu cablul USB și instrumentul de actualizare a firmware-ului, puteți actualiza cu ușurință, oricând, firmware-ul monitorului.

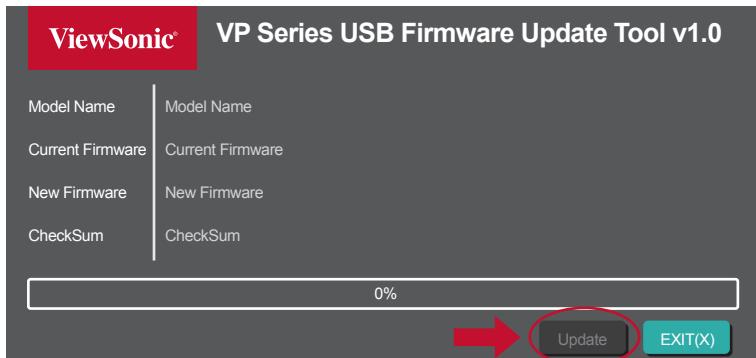
**Pasul 1.** Verificați dacă există și descărcați Firmware Update Tool (Instrumentul de actualizare firmware-ului) cu cea mai recentă versiune de firmware pentru monitor de la <http://color.viewsonic.com/support/software/>

**Pasul 2.** Asigurați-vă că portul USB ascendent al monitorului este conectat la portul USB descendant al PC-ului. (Consultați 2-4. din secțiunea C pentru detalii suplimentare.)



**Pasul 3.** Dezarhivați Firmware Update Tool (Instrumentul de actualizare a firmware-ului) care s-a descărcat, faceți dublu clic pe fișierul .exe sau .pkg și urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a finaliza instalarea simplă.

Pasul 4. Lansați Firmware Update Tool (Instrumentul de actualizare a firmware-ului); aplicația va detecta în mod automat și va verifica modelul monitorului și versiunea curentă de firmware. Faceți clic pe Update (Actualizare) pentru a face upgrade-ul firmware-ului monitorului.



**Notă:** Procedura de actualizare va dura câteva minute, nu opriți PC-ul sau monitorul. De asemenea, actualizarea nu va avea loc întrerupând conexiunea USB.

\*Această imagine are doar rol exemplificativ

### **3-6. Colorbration (Calibrarea culorilor) (optională)**

Pentru a asigura acuratețea culorilor pe termen lung, anumite modele acceptă funcția de calibrare a culorilor cu ajutorul hardware-ului.

Monitorul este livrat cu aplicația Colorbration (Calibrarea culorilor).

Fișierul de instalare a aplicației se găsește în folderul cu software de pe CD-ul ViewSonic. Sau puteți descărca cea mai recentă versiune a aplicației de la <http://color.viewsonic.com/support/software/>

Dotarea standard a monitorului nu include senzorul de culoare necesar funcționării aplicației Colorbration (Calibrarea culorilor).

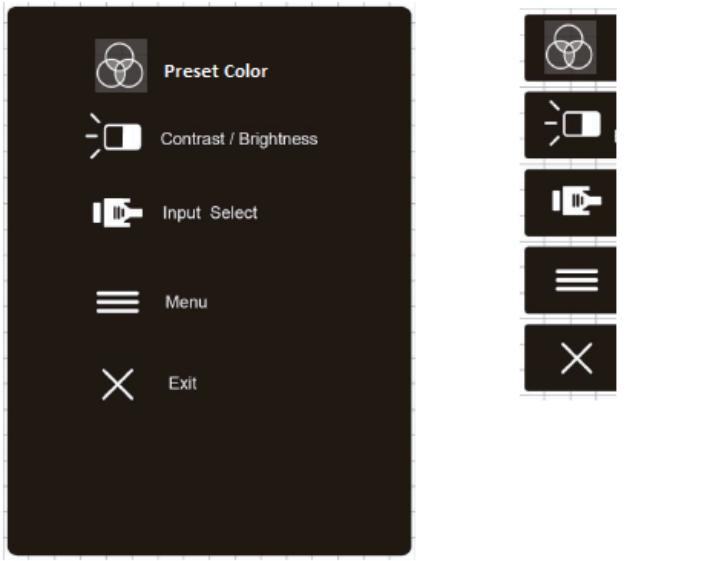
Setul Colorbration (Calibrarea culorilor) de la ViewSonic include senzorul de culoare CS-XRi1, care a fost conceput împreună cu X-Rite pentru a vă oferi cea mai bună soluție de afișare cu acuratețe a culorilor pe termen lung. CS-XRi1 este colorimetru de ultimă generație de la X-Rite și utilizează un sistem optic reproiectat, o tehnologie de filtrare, o arhitectură de calibrare și un factor de formă inteligent pe măsura aplicației Colorbration (Calibrarea culorilor) de la Viewsonic pentru a oferi o acuratețe a culorilor, o fidelitate și o longevitate a dispozitivului de neegalat.

**Notă:** Funcționează cel mai bine cu ViewSonic CS-XRi1; compatibilitate cu X-Rite i1Display Pro și i1 Pro 2.

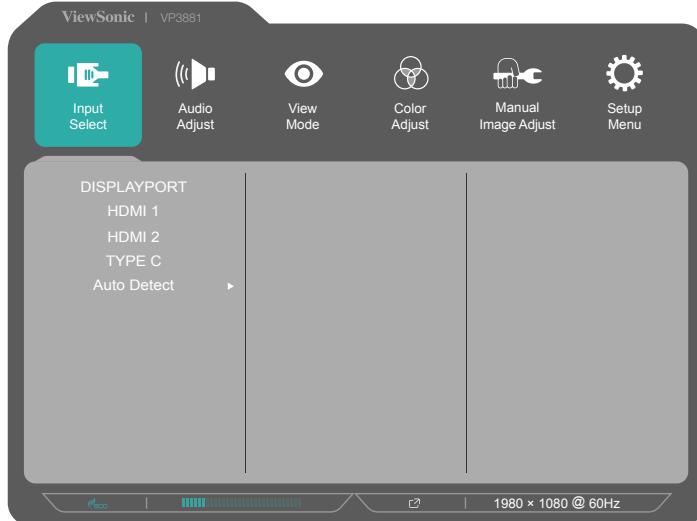
# **4. Prezentarea meniului OSD**

## **4-1. Structura meniului OSD**

Pentru explicarea structurii OSD și a funcțiilor corespunzătoare, consultați mai jos 4-2 Semnificația OSD. Structura OSD reprezintă vizual întregul meniu OSD care poate fi accesat pe monitor. Dacă nu știți cu siguranță unde se află o anumită opțiune/funcție sau nu puteți găsi o anumită caracteristică, utilizați structura OSD de mai jos.



Startup Menu	
Preset Color	sRGB EBU SMPTE-C REC709 DICOM SIM CAL 1 CAL 2 CAL3 CUSTOM
Contrast/Brightness	Contrast (-/+) Brightness (-/+)
Input Select	DisplayPort HDMI 1 HDMI 2 TYPE C
Menu	Menu OSD table detail items
Exit (OSD off)	

**Menu**

Input Select		DISPLAYPORT		
	HDMI 1			
	HDMI 2			
	Type C			
	Auto Detect	On Off		
Audio Adjust		Volume	(-/+)	
	Mute	On Off		
	Audio Input	Auto DisplayPort HDMI 1 HDMI 2 TYPE C Audio In		
	Sonic Mode	Standard Music Theater		
	Audio Only	On Off		

Menu			
ViewMode	Off		
	Game	FPS 1	
		FPS 2	
		RTS	
		MOBA	
	Movie		
	Web		
	Text		
	MAC	UltraClear	(-/+)
	Designer	Ultra Clear	(-/+)
		Advanced Sharpness	(-/+)
		Advanced Gamma	(-/+)
		Ultra Clear	(-/+)
	Animation	Advanced Sharpness	(-/+)
		Black Stabilization	(-/+)
		Ultra Clear	(-/+)
	Video Edit	Advanced Sharpness	(-/+)
		Advanced Gamma	(-/+)
		Ultra Clear	(-/+)
	Retro	Advanced Sharpness	(-/+)
		Advanced Gamma	(-/+)
		Ultra Clear	(-/+)
	Photographer	Advanced Sharpness	(-/+)
		Advanced Gamma	(-/+)
		TruTone	(-/+)
		Ultra Clear	(-/+)
	Landscape	Advanced Sharpness	(-/+)
		Advanced Gamma	(-/+)
		TruTone	(-/+)

Menu				
ViewMode	Photographer	Portrait	Ultra Clear	(-/+)
			Advanced Sharpness	(-/+)
			Advanced Gamma	(-/+)
			TruTone	(-/+)
			Skin Tone	(-/+)
			Black Stabilization	(-/+)
		Monochrome	Advanced Sharpness	(-/+)
			TruTone	(-/+)
			Contrast	(-/+)
Color Adjust	Color	Color Format	Brightness	(-/+)
			Auto	
			RGB (Full Range)	
			RGB (Limited Range)	
			YUV (Full Range)	
			YUV (Limited Range)	
		Standard Color	sRGB	
			EBU	
			SMPTE-C	
			REC 709	
			DICOM SIM	
		Custom	Color Temperature	Panel Default
				Bluish
				Cool
				Native
				Warm
				User
		Gamma	Gamma	Off
				1.8
				2.0
				2.2
				2.4
				2.6

Menu			
Color Adjust	Custom	Black Stabilization	(-/+)
		Advanced DCR	(-/+)
		Gain	Red (-/+)
			Green (-/+)
			Blue (-/+)
		Offset	Red (-/+)
			Green (-/+)
			Blue (-/+)
		Hue	Red (-/+)
			Green (-/+)
			Blue (-/+)
			Cyan (-/+)
			Magenta (-/+)
		Saturation	Yellow (-/+)
			Red (-/+)
			Green (-/+)
			Blue (-/+)
			Cyan (-/+)
			Magenta (-/+)
			Yellow (-/+)
	Color Calibration	Recall	
		CAL 1	CAL Time Flag
		CAL 2	CAL Time Flag
		CAL 3	CAL Time Flag
		Calibration Notice On	Remind Schedule Hour +/-
			Counter Hour
		Recall	

Menu				
Manual Image Adjust	Sharpness	(-/+)		
		1:1		
	Aspect Ratio	4:3		
		Full Screen		
	Overscan	On		
		Off		
		Off		
	Low Input Lag	Advanced		
		Ultra Fast		
		Standard		
Response Time		Advanced		
		Ultra Fast		
	Blue Light Filter	(-/+)		
Uniformity		On		
		Off		
HDR 10		On		
		Off		

Menu			
Setup Menu	Language	English	
		Français	
		Deutsch	
		Español	
		Italiano	
		Suomi	
		Русский	
		Türkçe	
		日本語	
		한국어	
		繁體中文	
		简体中文	
		Češka	
		Svenska	
	Resolution Notice	On	
		Off	
	Information	Information message	
	OSD Timeout	(-/+)	
	OSD Background	On	
		Off	
	Power Indicator	On	
		Off	
	Auto Power Off	On	
		Off	
	Sleep	30 Minutes	
		45 Minutes	
		60 Minutes	
		120 Minutes	
		Off	

Menu			
Setup Menu	Multi-Picture	Off	
		Top-Left	DisplayPort
		Source	HDMI 1
		Select	HDMI 2
			TYPE C
		Top-Right	DisplayPort
		Source	HDMI 1
		Select	HDMI 2
			TYPE C
		Bottom-Left Source	DisplayPort
Setup Menu	Multi-Picture	Select	HDMI 1
			HDMI 2
			TYPE C
		Bottom-Right Source	DisplayPort
		Select	HDMI 1
			HDMI 2
			TYPE C
		Top Source	DisplayPort
		Select	HDMI 1
			HDMI 2
Setup Menu	Multi-Picture		TYPE C
		Bottom Source	DisplayPort
		Select	HDMI 1
			HDMI 2
			TYPE C
		Swap	
		Left Source	DisplayPort
		Select	HDMI 1
			HDMI 2
			TYPE C
Setup Menu	Multi-Picture	Right Source	DisplayPort
		Select	HDMI 1
			HDMI 2
			TYPE C
		Swap	

Menu			
Setup Menu	Multi-Picture	PIP	PIP Source Select
			DisplayPort
			HDMI 1
			HDMI 2
			TYPE C
		PIP Position	PIP H. Position (-/+)
			PIP V. Position (-/+)
			PIP Size (-/+)
			Swap
		Dual Color	sRGB
			EBU
			SMPTE-C
			REC 709
			DICOM SIM
			Native
			CAL 1
			CAL 2
			CAL 3
			View Mode
	ECO Mode	Energy Saving	...
			View Mode
			On/Off
			Standard
	DisplayPort 1.2	Optimize	Optimize
			Conserve
			On
	HDMI 2.0	Off	Off
			On
	USB 3.1	Off	On
			Off
	DDC/CI	On	On
			Off
	Save As	USER 1	USER 2
			USER 3
			Recall
			All Recall

## **4-2. Semnificația meniului OSD**

**NOTĂ:** Elementele meniului OSD prezentate în această secțiune indică toate

elementele OSD ale tuturor modelelor. Este posibil ca unele dintre aceste elemente să nu existe în meniul OSD al produsului dvs. Treceți peste explicațiile privind elementele de meniu OSD care nu există în meniul dvs. Consultați 4-1 Structura OSD (mai sus) pentru elementele de meniu OSD disponibile pentru monitorul dvs. Consultați semnificația meniului OSD mai jos (în ordine alfabetică) pentru explicarea mai clară a funcțiilor.

### **A Audio Adjust (Reglare sunet)**

Regleză volumul, dezactivează sunetul sau comută între intrări dacă aveți mai multe surse.

### **Advanced DCR (DCR avansat)**

Tehnologia Advanced DCR detectează în mod automat semnalul imaginii și controlează în mod intelligent culoarea și luminozitatea fundalului pentru a îmbunătăți capacitatea de intensificare a culorii negre într-o scenă întunecată și de intensificare a culorii albe într-un mediu luminos.

### **Auto Detect (Detectare automată)**

Dacă sursa de intrare curentă nu are semnal, monitorul va trece în mod automat la următoarea opțiune de intrare. La unele modele, această funcție este dezactivată în mod implicit.

## **B Black Stabilization (Stabilizare culoare neagră)**

Opțiunea Black Stabilization (Stabilizare culoare neagră) de la ViewSonic permite o vizibilitate și o detaliere mărită prin creșterea luminozității scenelor întunecate.

## **Blue Light Filter (Filtru Lumină Albastră)**

Regleză filtrul care blochează lumina albastră cu energie ridicată pentru siguranța utilizatorilor.

## **Brightness (Luminozitate)**

Regleză nivelurile de culoare neagră ale fundalului imaginii de pe ecran.

## **C Color Adjust (Reglare culori)**

Oferă mai multe moduri de reglare a culorilor, ajutând la reglarea setărilor culorilor conform cerințelor utilizatorilor.

### **Color range (Interval culori)**

Regleză intervalul culorilor, permitându-le utilizatorilor să regleze intervalul în RGB și setările culorilor YUV.

### **Color Temperature (Temperatură culoare)**

Le permite utilizatorilor să selecteze anumite setări ale temperaturii de culoare pentru a personaliza și mai mult vizualizarea.

Explicație	
sRGB	Spațiu de culoare standard utilizat pentru sistemul ferestrelor, camere digitale și internet.
EBU	Spațiu de culoare EBU utilizat pentru domeniul TV NTSC/EBU (PAL, SECAM)
NATIVE (NATIVĂ)	Native (Nativă) este o temperatură de culoare implicită. Se recomandă pentru design grafic general și utilizare normală.

**C**

## Contrast

Regleză diferența dintre fundalul imaginii (nivelul culorii negre) și prim-plan (nivelul culorii albe).

## Color adjustment functions (Funcțiile de reglare a culorilor)

Pentru a genera corect și fidel culorile, funcțiile independente de reglare a culorilor (red (roșu), green (verde), blue (albastru), cyan (bleu), magenta (fucsia) și yellow (galben)) le permit utilizatorilor să personalizeze nuanța și saturarea pentru fiecare axă a culorilor în parte, fără a afecta celelalte ieșiri ale culorilor.

## Color Format (Format culoare)

Monitorul poate detecta în mod automat formatul culorii semnalului de intrare. Puteți schimba manual opțiunile formatului de culoare conform intervalului corect al formatului de culoare dacă nu sunt afișate corect culorile.

Opțiuni	Explicație
Auto (Automat)	Monitorul recunoaște în mod automat formatul de culoare și nivelurile de alb și negru.
RGB (Full Range (Interval complet))	Formatul de culoare al semnalului de intrare este RGB și nivelul de alb și negru este complet
RGB (Limited Range (Interval limitat))	Formatul de culoare al semnalului de intrare este RGB și nivelul de alb și negru este limitat
YUV (Full Range (Interval complet))	Formatul de culoare al semnalului de intrare este YUV și nivelul de alb și negru este complet
YUV (Limited Range (Interval limitat))	Formatul de culoare al semnalului de intrare este YUV și nivelul de alb și negru este limitat

## C Color Calibration

Utilizatorul poate calibra monitorul prin aplicația ViewSonic Colorbration cu un senzor de culoare specific.

Opțiuni	Sub	Explicație
CAL1		Display with the 1 <sup>st</sup> user calibration mode
CAL2		Display with the 2 <sup>nd</sup> user calibration mode
CAL3		Display with the 3 <sup>rd</sup> user calibration mode
Calibration Notice	Reminder Schedule	Set the schedule of calibration remind message
	Counter	To show the time accumulate from last calibration
Recall		Reset the Color Calibration related settings to default

## G Game mode (Mod joc)

Întărește un design al meniului OSD special pentru jocuri, inclusiv setările precalibrate FPS, RTS și MOBA pentru jocuri, fiecare mod este particularizat funcțional cu testări și reglaje în cadrul jocului create pentru combinația optimă a culorilor cu tehnologia. Pentru a accesa modul pentru jocuri, deschideți mai întâi setările meniului principal, apoi mergeți la „ViewMode (Mod vizualizare)”, selectați „Game (Joc)” și schimbați setările „GAMER (Jucător)”.

### GAIN (Amplificare)

Reglați temperatura culorii albe pentru a personaliza USER COLOR (Culoare utilizator) (se poate salva în User Mode (Mod utilizator)) sau o anumită temperatură de culoare și valoarea amplificării (red (roșu), green (verde), albastră) utilizate de această setare.

### GAMMA

Le permite utilizatorilor să regleze manual nivelul luminozității tonurilor de gri ale monitorului. Există cinci selecții: 1,8, 2, 2,2, 2,4, și 2,6.

## **H** HUE (Nuanță)

Regleză nuanța fiecărei culori (red (roșu), green (verde), blue (albastru), cyan (bleu), magenta (fucsia) și yellow (galben)).

## **HDR10 (High-Dynamic-Range)**

Reduces the overall contrast of a given scene so that detail in the highlights and shadows can be seen.\*

\*Only available on HDR 10 video content.

## **I** Information (Informații)

Afișează modul de sincronizare (intrare semnal video) care provine de la placa video a computerului, numărul de model al LCD-ului, numărul de serie și adresa URL a site-ului web ViewSonic®. Consultați ghidul de utilizare a plăcii grafice pentru instrucțiuni privind schimbarea rezoluției și a ratei de reîmprospătare (frecvență verticală).

**NOTĂ:** VESA 1024 x 768 la 60 Hz (de exemplu) înseamnă că rezoluția este de 1024 x 768, iar rata de reîmprospătare este de 60 Hertz.

## **I** Input Select (Selectare intrare)

Comută între diverse opțiuni de intrare disponibile pentru monitorul respectiv.

## **L** Low Input Lag (Decalaj scăzut intrare)

ViewSonic permite un decalaj scăzut la intrare prin reducerea proceselor monitorului, ceea ce scade latența semnalului. În submeniul decalajului scăzut la intrare, aveți două opțiuni cu care puteți selecta viteza corespunzătoare pe care doriti să o utilizați

## M

### Manual Image Adjust (Reglare manuală imagine)

Afișează meniu Manual Image Adjust (Reglare manuală imagine). Puteți selecta manual o varietate de reglaje ale calității imaginii.

### Multi-Picture (Mai multe imagini)

În MULTI-PICTURE MODE (Mod cu mai multe imagini), puteți selecta setările următoare: QUAD WINDOW, PBP TOP-BOTTOM, PBP LEFT-RIGHT, și PIP. Mai jos găsiți explicațiile pentru fiecare setare.

1. QUAD WINDOWS (Patru ferestre): Puteți selecta tipul de ecran împărțit în patru imagini.
2. PBP TOP-BOTTOM (Imagine cu imagine sus-jos): Puteți selecta tipuri de ecran împărțit în două imagini și să afișați două imagini alăturate sus și jos.
3. PBP LEFT-RIGHT (Imagine cu imagine stânga-dreapta): Puteți selecta tipuri de ecran împărțit în două imagini și să afișați două imagini alăturate în stânga și dreapta.
4. PIP (Imagine în imagine): Tipuri de ecran împărțit în două imagini, afișând o imagine mare și una mică pe ecran.
5. PIP SIZE (Dimensiune imagine în imagine): Controlează dimensiunea imaginii secundare utilizate în PIP.
6. PIP POSITION (Poziție imagine în imagine): Controlează poziția imaginii secundare utilizate în modul PIP.
7. PIP SWAP (Schimb imagine în imagine): Schimbă între ele sursa imaginii principale și sursa imaginii secundare.
8. SOURCE SELECT (Selectare sursă): Selectează sursa modului de utilizare MULTI-PICTURE în QUAD WINDOW, PBP TOP-BOTTOM, PBP LEFT-RIGHT și PIP.

### Memory recall (Reapelare din memorie)

Reduce reglajele la setările din fabrică dacă afișajul funcționează în modul de sincronizare presetat din fabrică enunțat în secțiunea Specificații din acest manual.

**Exception (Excepție):** Această comandă nu afectează schimbările făcute cu setarea Language Select (Selectare limbă) sau Power Lock (Blocare alimentare)

## O **Overscan**

Se poate utiliza pentru a regla raportul de aspect al semnalului de intrare primit de monitor, reglând imaginea ca să apară pe monitor.

## OFFSET (Compensare)

Regleză nivelurile de negru, roșu, verde și albastru.

Funcțiile de amplificare și compensare le permit utilizatorilor să controleze balansul de alb pentru majoritatea comenziilor când se regleză contrastul și scenele întunecate.

## OSD Pivot (Pivotare OSD)

Setați direcția de afișare a meniului OSD pe ecranul monitorului.

Opțiuni	Explicație
Auto (Automat)	Cu senzorul gravitațional încorporat, meniu OSD se poate pivota în mod automat când este poziționat pe verticală.
0°	Setați ecranul OSD fără pivotare
+90°	Setați pivotarea ecranului OSD la +90°
-90°	Setați pivotarea ecranului OSD la -90°
180°	Setați pivotarea ecranului OSD la 180°

## **P Preset Color Mode (Mod presetare culori)**

Monitorul este dotat cu mai multe standarde din domeniul pentru afișarea culorilor. Fiecare mod de culoare se poate selecta pentru o anumită aplicație a monitorului.

Opțiuni	Explicație
sRGB	Gamma și gama de culori exacte ale standardului sRGB
EBU	Gamma și gama de culori exacte ale standardului European Broadcasting Union
SMPTE-C	Gamma și gama de culori exacte ale standardului SMPTE-C
REC709	Gamma și gama de culori exacte ale standardului ITU-R Rec. 709
DICOM SIM	Curbele gamma sunt setate la o simulare DICOM
Native (Nativă)	Culoarea originală prezentată de panoul LCD

## **R Response Time (Timp de răspuns)**

Regleză timpul de răspuns, creând imagini clare, fără dungi, neclarități sau dâre. Un timp de răspuns scurt este perfect pentru majoritatea jocurilor cu grafică intensă și oferă o calitate vizuală uimitoare când vizionați sporturi sau filme de acțiune. Vă recomandăm să setați meniul la „Ultra Fast (Ultra-rapid)“.

## **Resolution Notice (Notificare rezoluție)**

Notificarea vă informează că rezoluția de vizualizare curentă nu este cea nativă, corectă. Această notificare va apărea în fereastra cu setările afișajului, când configurați rezoluția afișajului.

## **Recall (Reapelare)**

Resetează setările de vizualizare ale monitorului.

## **S** Setup Menu (Meniu configurare)

Regleză setările OSD (afişarea pe ecran). Multe dintre aceste notificări pot activa notificările afişării pe ecran pentru ca utilizatorii să nu fie nevoiţi să redeschidă meniu.

### **Sharpness (Claritate)**

Regleză claritatea şi calitatea imaginii monitorului.

### **Save As (Salvare ca)**

Funcţia de salvare din OSD se află în meniul principal. Există trei poziţii principale (USER MODE 1 (Mod utilizator 1), USER MODE 2 (Mod utilizator 2), USER MODE 3 (Mod utilizator 3)), care le permit utilizatorilor să îşi salveze setările OSD.

### **Saturation (Saturaţie)**

Regleză adâncimea de culoare a fiecărei culori (red (roşu), green (verde), blue (albastru), cyan (bleu), magenta (fucsia) şi yellow (galben)).

## **U** Uniformity (Uniformitate)

Funcţia Uniformity Correction (Corecție uniformitate) compensează orice dezechilibru al uniformităţii luminozităţii şi culorilor pe ecran, cum ar fi petele întunecate, luminozitatea inegală sau imaginile neclare pe ecran. Cu funcţia de corectare a uniformităţii de la ViewSonic, nivelurile nuanţelor de gri devin mai echilibrate, iar valorile delta E sunt îmbunătăţite, ceea ce creşte fiabilitatea şi asigură cea mai bună calitate la vizionare pe fiecare monitor.

**NOTĂ:** Dacă se activează funcţia de uniformizare, acesta va reduce luminozitatea generală a afişajului.

## **V** ViewMode (Mod vizualizare)

Caracteristica unică ViewMode de la ViewSonic pune la dispoziţie presetările „Game (Joc)”, „Movie (Film)”, „Web”, „Text” şi „Mono (Monocromie)”. Aceste presetări sunt create special pentru a asigura o vizionare optimizată în cazul unor aplicaţii diverse afişate pe ecran.

## 4-3. Explicarea setărilor avansate

ACESTE SETĂRI AU FOST EXPLICATE ÎN SECȚIUNEA MENIULUI OSD DE MAI SUS. MODUL DE UTILIZARE A ACESTORA ȘI INSTRUCȚIUNILE PRIVIND CONFIGURAREA URMEAZĂ MAI JOS.

### 1. Multi-Picture (Mai multe imagini)

Activăți meniu OSD

**Pasul 1:** apăsați pe „1” pe rama monitorului ViewSonic pentru a deschide meniul OSD (afişarea pe ecran)

**Pasul 2:** Folosiți săgețile pentru a selecta caracteristica „Manual Image Adjust (Reglare manuală imagine)”

**Pasul 3:** Folosiți săgețile (butoanele) pentru a selecta caracteristica „Multi-Picture (Mai multe imagini)”

**Pasul 4:** Apoi, alegeti una dintre opțiunile de la „Multi-Picture (Mai multe imagini)” -

Quad Windows (Patru ferestre)
PBP Top-Bottom (Imagine cu imagine sus-jos)
PBP Left-Right (Imagine cu imagine stânga-dreapta)
PIP (Imagine în imagine)

**Pasul 5:** După ce ați ales opțiunea pentru „Multi-Picture (Mai multe imagini)”, repetați pașii de la 1 la 3 pentru a reveni la ecranul cu opțiunile pentru „Multi-Picture (Mai multe imagini)”.

**Pasul 6:** Selectați opțiunea „Source Select (Selectare sursă)”

**Pasul 7:** Alegeti sursa pe care dorîti să o afișați în funcție de opțiunea aleasă la „Multi-Picture (Mai multe imagini)”

## **1-1. Pentru Quad Windows (Patru ferestre) -**

Alegeți sursa în submeniu „Source select (Selectare sursă)”

Opțiunile Quad Windows (Patru ferestre)	Selectați o opțiune de intrare
Top-Left (Sus-stânga)	
Top-Right (Sus-dreapta)	
Bottom-Left (Jos-stânga)	
Bottom-Right (Jos-dreapta)	

## **1-2. Pentru PBP Top-Bottom (Imagine cu imagine sus-jos)**

Alegeți sursa în submeniu „Source select (Selectare sursă)”

Opțiuni PBP (Imagine cu imagine)	Choose 1 (Alegeți 1)
Top Source (Sursă sus)	DisplayPort HDMI 1
Bottom Source (Sursă jos)	HDMI 2 TYPE C

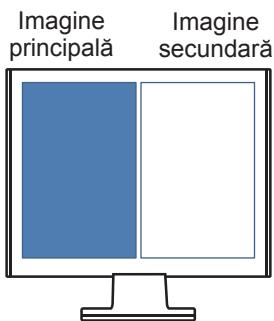
În PBP Top-Bottom, reglați rezoluția ecranului la 3840x800 pentru a afișa imaginea de dimensiuni mari și imaginea sub-pictyre.

### 1-3. Pentru PBP Left-Right (Imagine cu imagine stânga-dreapta)

Alegeți sursa în submeniul „Source select (Selectare sursă)”

Opțiuni PBP (Imagine cu imagine)	Choose 1 (Alegeți 1)
Left Source (Sursă stânga)	DisplayPort HDMI 1
Right Source (Sursă dreapta)	HDMI 2 TYPE C

În modul PBP (Imagine în imagine), reglați rezoluția ecranului la 1280 x 1440 pentru a afișa în întregime imaginea principală și cea secundară.



## 2. PIP (Imagine în imagine)

La opțiunile PIP (Imagine în imagine), alegeti funcția pe care dorîți să o reglați:

PIP Position (Poziție imagine în imagine)
PIP Size (Dimensiune imagine în imagine)
PIP Swap (Schimb imagine în imagine)

### 2-1. PIP Position (Poziție imagine în imagine)

Alegeți una pentru a regla poziția ecranului mai mic:

**PIP H. Position** (Poziția pe orizontală a imaginii în imagine) reglează poziția orizontală a ecranului mai mic în intervalul 0-100, cu 0 pornind de la poziția din stânga ecranului și 100 pornind de la poziția din dreapta ecranului.

**PIP V. Position** (Poziția pe verticală a imaginii în imagine) reglează poziția orizontală a ecranului mai mic în intervalul 0-100, cu 0 pornind de la poziția de jos a ecranului și 100 pornind de la poziția de sus a ecranului.

### 2-2. PIP Size (Dimensiune imagine în imagine)

Puteți regla dimensiunea ferestrei mai mici apăsând pe săgeți în sus și în jos, în intervalul 0-100

### 2-3. PIP Swap (Schimb imagine în imagine)

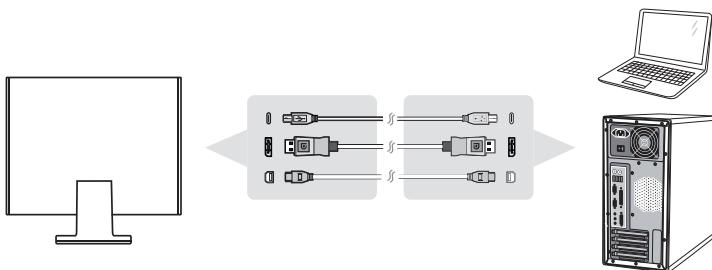
Apăsați pe PIP Swap (Schimb imagine în imagine) pentru a schimba sursa imaginii ecranului mai mic cu ecranul mai mare când se selectează funcția PIP (Imagine în imagine)

Pentru a dezactiva orice mod cu mai multe imagini, mergeți la opțiunea „Multi-picture (Mai multe imagini)” și selectați din nou același mod pentru a reseta monitorul și a reveni la normal.

### 3. Funcția KVM

**KVM:** Funcția KVM de tip C este un dispozitiv hardware care le permite utilizatorilor să controleze două PC-uri cu o singură tastatură și un singur mouse.(funcționează numai în modul PBP (Imagine cu imagine))

#### Setarea pentru conectare



1. Conectați un capăt al cablului de tip C la conectorul de tip C de la spatele monitorului. Și conectați celălalt capăt al cablului de tip C la conectorul de tip C de la MacBook și aşa mai departe
2. Conectați un capăt al cablului DisplayPort la conectorul DisplayPort sau mini DP de la spatele monitorului. Și conectați celălalt capăt al cablului DisplayPort la conectorul DisplayPort sau mini DP de la computer.
3. Conectați capătul de tip B al cablului ascendent la portul de tip B de la spatele monitorului și conectați capătul de tip A al cablului la portul de tip A de pe computer.

## Setarea OSD pentru KVM de tip C

**Pasul 1:** Activați meniu OSD

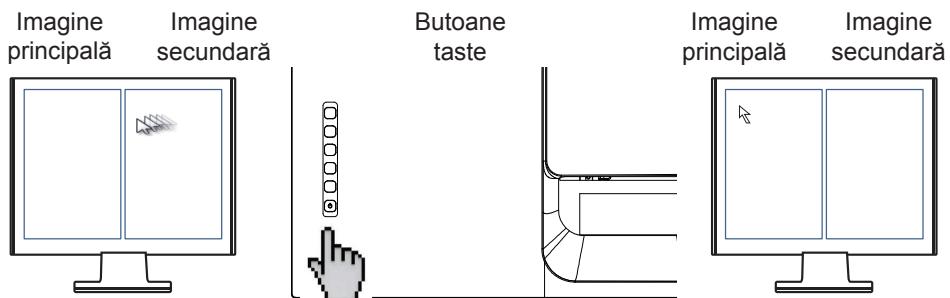
**Pasul 2:** Selectați „Setup Menu (Meniu configurare)”

**Pasul 3:** Selectați meniu „Multi-Picture (Mai multe imagini)”

**Pasul 4:** Selectați meniu „PBP Left-Right (Imagine cu imagine stânga-dreapta)”

## Tasta comenziilor rapide pentru KVM

În modul PBP (Imagine cu imagine), țineți apăsată tasta nr. 1 timp de 1 secundă pentru a activa funcția KVM și pentru a comuta cursorul între imaginea principală și cea secundară.



**Dual Color (Două culori):** Monitor este dotat cu un motor pentru două culori cu scopul de a afișa două culori diferite în modul PIP (Imagine în imagine) sau PBP (Imagine cu imagine). Puteți alege presetări de culoare diferite pentru imaginea principală și cea secundară.

**Pasul 1:** Activăți meniul OSD

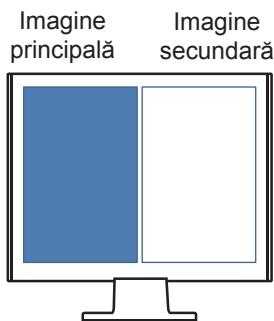
**Pasul 2:** Selectați „Setup Menu (Meniu configurare)”

**Pasul 3:** Selectați meniul „Multi-Picture (Mai multe imagini)”

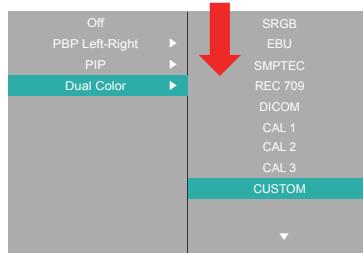
**Pasul 4:** Selectați meniul „PBP Left-Right (Imagine cu imagine stânga-dreapta)” sau „PIP (Imagine în imagine)”

**Pasul 5:** Selectați "Dual color (Două culori)"

În submeniul Dual Color sub (Două culori), alegeți culoarea dorită pentru afișare.



Meniu Dual Color (Două culori)



## **Blue Light Filter (Filtru lumină albastră)**

### **Tasta comenziilor rapide pentru Low Blue Light (Lumină albastră redusă)**

Apăsați pe tasta nr. 5 pentru a activa imediat funcția Low Blue Light (Lumină albastră redusă) (cu semnal)

**Notă:** vizionarea ecranului computerului pentru perioade lungi de timp poate cauza iritarea ochilor și disconfort la nivelul ochilor. Pentru a reduce aceste efecte, este recomandat să luați pauze periodice de la vizionare pentru a permite ochilor să se relaxeze.

### **Calcularea pauzelor**

Atunci când vizionați monitorul pentru perioade lungi de timp, este recomandat să luați pauze periodice de la vizionare. Sunt recomandate pauze scurte, de cel puțin 5 minute, după 1 - 2 ore de vizionare continuă.

Luarea unor pauze mai scurte și mai frecvente este, în general, mai benefică decât luarea unor pauzele mai lungi și mai rare.

## **Privirea obiectelor aflate la distanță**

În timpul pauzelor, utilizatorii pot reduce și mai mult solicitarea ochilor și uscăciunea acestora concentrându-se pe obiecte care se află în depărtare.

- Exerciții pentru ochi

Exercițiile pentru ochi pot ajuta la reducerea solicitării ochilor. Rotiți încet ochii spre stânga, spre dreapta, în sus și în jos și repetați după cum este necesar.

- Exerciții pentru gât

Exercițiile pentru gât pot ajuta, de asemenea, la minimizarea solicitării ochilor. Relaxați-vă brațele lăsându-le să atârne pe lângă dvs., înclinați-vă puțin către înainte pentru a întinde gâtul, întoarceți-vă capul spre dreapta și spre stânga și repetați după cum este necesar.

## **4-4. Setări avansate pentru jucători**

ACESTE SETĂRI AU FOST EXPLICATE ÎN SECȚIUNEA MENIULUI OSD DE MAI SUS. MODUL DE UTILIZARE A ACESTORA ȘI INSTRUCȚIUNILE PRIVIND CONFIGURAREA URMEAZĂ MAI JOS.

### **1. Low Input Lag (Decalaj scăzut intrare)**

**Pasul 1:** Activăți meniul OSD

**Pasul 2:** Selectați meniul „Manual Image Adjust (Reglare manuală imagine)”

**Pasul 3:** Selectați meniul „Advanced Image Adjust (Reglare avansată imagine)”

**Pasul 4:** Selectați Low Input Lag (Decalaj scăzut intrare)

În submeniul decalajului scăzut la intrare, aveți două opțiuni cu care puteți selecta viteza corespunzătoare pe care doriți să o utilizați

Off (Oprire)
Advanced (Avansat)
Ultra Fast (Ultra-rapid)

Dacă doriți să dezactivați funcția Low Input Lag (Decalaj scăzut intrare), selectați „Off (Oprire)”

## **2. Black Stabilization (Stabilizare culoare neagră)**

**Pasul 1:** Activați meniul OSD

**Pasul 2:** Selectați meniul „Manual Image Adjust (Reglare manuală imagine)”

**Pasul 3:** Selectați meniul „Advanced Image Adjust (Reglare avansată imagine)”

**Pasul 4:** Select „Black Stabilization (Stabilizare culoare neagră)”

Puteți regla setarea folosind butoanele cu săgeți, selectând un număr cuprins între 1-10, cu 1 însemnând setarea cea mai întunecată și 10 cea mai luminoasă.

## **4-5. Gestionarea setărilor monitorului**

Opțiunile meniului de gestionare a alimentării monitorului sunt evidențiate mai sus. Explicația pentru fiecare opțiune este dată mai jos.

### **OSD Timeout (Timp de expirare OSD)**

Funcția OSD Timeout (Timp de expirare OSD) le permite utilizatorilor să aleagă cât timp va rămâne meniul OSD pe ecran după o perioadă de inactivitate (calculată în secunde).

### **OSD Background (Fundal OSD)**

Funcția OSD Background (Fundal OSD) le permite utilizatorilor să dezactiveze fundalul OSD când selectează și reglează setările OSD.

### **Power Indicator (Indicator alimentare)**

Indicatorul de alimentare este lumina care apare când monitorul este pornit sau oprit.

## **Auto Power Off (Orire automată alimentare)**

Selectând Auto Power Off (Orire automată alimentare), monitorul își poate opri alimentarea după un anumit timp.

## **Sleep (Repaus)**

Această setare le permite utilizatorilor să regleze durata de inactivitate înainte ca monitorul să treacă la un mod cu consum redus de energie. Ecranul va fi în „sleep mode (modul de repaus)” în acest timp.

## **ECO Mode (Mod ecologic)**

Le permite utilizatorilor să aleagă dintre diverse moduri, în funcție de consumul de energie.

## **DDC/CI (Display Data Channel Command Interface)**

Activarea acestei setări permite controlul monitorului prin intermediul placii grafice.

## 5. Specificații tehnice

<b>Afișaj</b>	Tip	TFT (Tranzistor peliculă fină), Afișaj cu matrice activă, rezoluție 3840 x 1600, distanță între pixeli de 0,22908 mm
	Dimensiunea afișajului	Unități de măsură metrice: 95,29 cm Unități de măsură imperiale: 37,5" (37,5" vizibil)
	Filtru culori	Bandă verticală RGB
	Suprafață de sticlă	Anti-strălucire
<b>Semnal intrare</b>	Video sincroniz.	TMDS digital (100ohmi) $f_h$ :15-135 kHz, $f_v$ :24-75 Hz
<b>Compatibilitate</b>	PC	Până la 3840 x 1600 neîntrețesut
	Macintosh <sup>1</sup>	Power Macintosh până la 3840 x 1600 (Această funcție este acceptată de către un număr limitat de plăci video)
<b>Rezoluție<sup>2</sup></b>	Recomandată	3840 x 1600 @ 60 Hz
	Acceptate	3840 x 2160 @ 30, 60 Hz 3840 x 1600 @ 30Hz 3840 x 1080 @ 60 Hz 2560 x 1440 @ 60 Hz 1920 x 2160@ 60 Hz 1920 x 1080 @ 60 Hz 1680 x 1050 @ 60 Hz 1440 x 900 @ 60 Hz 1280 x 1440 @ 60 Hz 1280 x 1024 @ 60, 75 Hz 1024 x 768 @ 60, 70, 75 Hz 800 x 600 @ 56, 60, 72, 75 Hz 720 x 400 @ 70 Hz 640 x 480 @ 60, 72, 75 Hz

<b>Putere</b>	Tensiune de intrare	100-240 VAC, 50/60 Hz (auto-pornire)												
	Tensiunea de ieșire	19.5V, 9.23A												
<b>Zona ecranului</b>	Scanare completă	879,6672 mm (H) x 366,528 mm (V) 34,63" (H) x 14,43" (V)												
<b>Condiții de funcționare</b>	Temperatură Umiditate Altitudine	de la +32 °F la +104 °F (de la 0 °C la +40 °C) de la 20% la 90% (fără condens) până la 16.404 picioare												
<b>Condiții de depozitare</b>	Temperatură Umiditate Altitudine	de la -4 °F la +140 °F (de la -20 °C la +60 °C) de la 5% la 90% (fără condens) până la 40.000 picioare												
<b>Dimensiuni</b>	Fizice	896,00 mm (W) x 629,24 mm (H) x 298,80 mm (D) 35,28" (W) x 24,77" (H) x 11,76" (D)												
<b>Montarea pe perete</b>	<table border="1"> <thead> <tr> <th>Greutate maximă</th> <th>Model găuri (l x l; mm)</th> <th>Suport interfață (l x l x a)</th> <th>Gaură suport</th> <th>Numărul de șuruburi și specificațiile acestora</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>14kg</td> <td>100mm x 100mm</td> <td>115 mm x 115 mm x 2.6 mm</td> <td>Ø 5mm</td> <td>4 piece M4 x 10mm</td> </tr> </tbody> </table>				Greutate maximă	Model găuri (l x l; mm)	Suport interfață (l x l x a)	Gaură suport	Numărul de șuruburi și specificațiile acestora	14kg	100mm x 100mm	115 mm x 115 mm x 2.6 mm	Ø 5mm	4 piece M4 x 10mm
Greutate maximă	Model găuri (l x l; mm)	Suport interfață (l x l x a)	Gaură suport	Numărul de șuruburi și specificațiile acestora										
14kg	100mm x 100mm	115 mm x 115 mm x 2.6 mm	Ø 5mm	4 piece M4 x 10mm										
<b>Greutate</b>	Fizice	27,98lb (12,69 kg)												
<b>Mod economizor energie</b>	Pornit Oprit	155W (Tipic) (LED albastru) <0,3W												

- <sup>1</sup> Calculatoarele Macintosh mai vechi de G3 necesită un adaptor ViewSonic® Macintosh. Pentru a comanda un adaptor, contactați ViewSonic.
- <sup>2</sup> Nu setați placa grafică a computerului astfel încât să depășească aceste moduri de temporizare; acest lucru poate duce la deteriorarea permanentă a ecranului LCD.
- <sup>3</sup> Utilizați adaptorul de alimentare de la ViewSonic® sau un alt adaptor certificat.
- <sup>4</sup> Condiția de testare urmează standardul EEI

# 6. Remedierea problemelor

## Nu pornește

- Asigurați-vă că butonul de alimentare (sau comutatorul) este pornit.
- Asigurați-vă că ați conectat ferm cablul de alimentare cu c.a. la afișaj.
- Conectați un alt aparat electric (de exemplu un radio) la borna de ieșire pentru a verifica dacă aceasta furnizează voltajul corect.

## Aparatul este pornit dar nu are imagine

- Asigurați-vă că ați conectat ferm cablul video furnizat împreună cu afișajul la portul de ieșire video din partea din spate a computerului. Dacă celălalt capăt al cablului video nu este atașat permanent la afișaj, conectați-l ferm.
- Reglați luminozitatea și contrastul.
- Dacă folosiți un Macintosh mai vechi de G3, aveți nevoie de un adaptor Macintosh.

## Culori anormale sau lipsă

- Dacă lipsește oricare dintre culori (roșu, verde sau albastru), verificați cablul video pentru a fi siguri că este conectat în siguranță. Contactele imperfecte sau rupte din cablul conector pot determina o conexiune improprie.
- Conectați afișajul la un alt computer.
- Dacă aveți o placă grafică mai veche, contactați ViewSonic® pentru un adaptor non-DDC.

## Nu funcționează butoanele de comandă

- Apăsați doar câte un buton odată.

# **7. Curățarea și întreținerea**

## **Curățarea afișajului**

- ASIGURAȚI-VĂ CĂ AFIȘAJUL ESTE OPRIT.
- NU PULVERIZAȚI SAU TURNAȚI NICI UN LICHID DIRECT PE ECRAN SAU PE CARCASĂ.

### **Pentru curățarea ecranului:**

1. Ștergeți ecranul cu o cârpă curată, moale, fără scame. Aceasta îndepărtează praful sau alte particule.
2. Dacă ecranul este murdar în continuare, aplicați o cantitate mică de agent de curățare pentru sticlă fără amoniac sau alcool pe o cârpă curată, moale, fără scame și ștergeți ecranul.

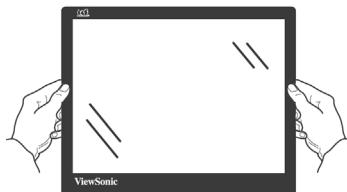
### **Pentru curățarea carcasei:**

1. Folosiți o cârpă moale, uscată.
2. Dacă aceasta este murdară în continuare, aplicați o cantitate mică de detergent slab ne-abraziv, fără amoniac sau alcool, pe o cârpă curată, moale, fără scame, apoi ștergeți suprafața.

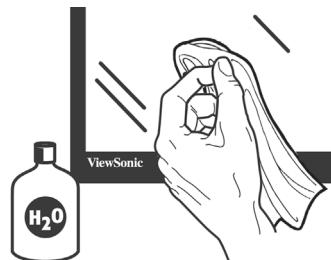
## **Declarație de renunțare**

- ViewSonic® nu recomandă utilizarea agentilor de curățare pe bază de amoniac sau alcool pe ecranul sau carcasa afișajului. S-a constatat că unii agenti de curățare chimici pot deteriora ecranul și/sau carcasa afișajului.
- ViewSonic nu este răspunzător de pagubele rezultate din folosirea agentilor de curățare pe bază de amoniac sau alcool.

## **Atenție:**



Manevrați monitorul ținându-l numai de margini.



Curățați numai cu o lavetă moale de bumbac  
umezită cu apă.

# **8. Informații de conformitate**

**NOTĂ:** Această secțiune tratează toate cerințele și declarațiile aferente cu privire la reglementări. Aplicațiile corespunzătoare confirmate se vor referi la etichetele de pe plăcuța de identificare și la marcajele relevante de pe unitate.

## **8-1. Declarație de conformitate FCC**

Acest aparat este conform cu capitolul 15 din Normele FCC. Funcționarea este supusă următoarelor două condiții: (1) acest aparat nu poate cauza interferențe dăunătoare; și (2) acest aparat trebuie să accepte orice interferență recepționată, inclusiv interferențe ce pot cauza funcționarea nedorită.

Acest echipament a fost testat și declarat în conformitate cu limitele impuse unui aparat digital de clasa B, conform prevederilor capitolului 15 din Normele FCC. Aceste limite sunt destinate a oferi o protecție rezonabilă împotriva interferențelor dăunătoare asupra instalațiilor rezidențiale. Acest echipament generează, folosește și poate emite energie pe frecvență radio, iar dacă nu este instalat și folosit în concordanță cu instrucțiunile, poate cauza interferențe dăunătoare pentru sistemele de comunicații radio. Cu toate acestea, nu există nici o garanție că nu se vor produce interferențe la o instalatie particulară. Dacă acest echipament cauzează interferențe dăunătoare pentru receptia radio sau televizată, care poate fi determinată oprind și pornind echipamentul, utilizatorul este încurajat să încearcă să corecteze interferența prin una sau mai multe din măsurile următoare:

- Reorientarea sau mutarea antenei receptoare.
- Mărirea distanței dintre echipament și receptor.
- Conectarea echipamentului la o bornă de ieșire pe un circuit diferit de cel la care este conectat receptorul.
- Consultarea distribuitorului sau a unui depanator radio/TV experimentat pentru ajutor.

**Atenționare:** Vi se atrage atenția că schimbările sau modificările neaprobată explicit de partea responsabilă cu conformitatea pot duce la anularea dreptului dumneavoastră de a opera echipamentul.

## 8-2. Declarație de conformitate Industry Canada

CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)

## 8-3. Conformitatea CE pentru statele europene

 Dispozitivul este în conformitate cu Directiva de compatibilitate electromagnetică 2014/30/EU și Directiva de joasă tensiune 2014/35/EU.

**Următoarele informații se adresează doar statelor membre UE:**

Semnul afișat în dreapta este conform cu Directiva 2012/19/EU privind deșeurile de echipamente electrice și electronice. (DEEE)



Semnul indică cerința de a NU se arunca echipamentul ca un deșeu obișnuit, ci de a se folosi sistemul de colectare a deșeurilor potrivit legislației locale.

## **8-4. Declarație de conformitate cu directiva RoHS2**

Acest produs a fost conceput și fabricat în conformitate cu prevederile Directivei 2011/65/EU a Parlamentului european și a Consiliului, privind restricțiile de folosire a anumitor substanțe periculoase în echipamentele electrice și electronice (Directiva RoHS2) și este considerat în conformitate cu valorile concentrației maxime emise de Comitetul European pentru Adaptarea Tehnică (CAT), după cum este indicat mai jos:

<b>Substanță</b>	<b>Concentrația maximă propusă</b>	<b>Concentrația efectivă</b>
Plumb (Pb)	0,1%	< 0,1%
Mercur (Hg)	0,1%	< 0,1%
Cadmiu (Cd)	0,01%	< 0,01%
Crom hexavalent ( $\text{Cr}^{6+}$ )	0,1%	< 0,1%
Difenili polibromurați (PBB)	0,1%	< 0,1%
Eteri de difenili polibromurați	0,1%	< 0,1%

**Anumite componente ale produselor aşa cum sunt menţionate mai sus sunt scutite, conform Anexei III la Directiva RoHS2, după cum se precizează mai jos :**

Exemple de componente scutite sunt :

1. Mercur în lămpi fluorescente cu catod rece și în lămpi fluorescente externe cu electrozi (CCFL și EEFL) cu scop special, care nu depășesc (per lampă):
  - (1) Lungime mică ( $\leq$  500 mm): maximum 3,5 mg per lampă.
  - (2) Lungime media ( $>$  500 mm și  $\leq$  1.500 mm): maximum 5 mg per lampă.
  - (3) Lungime mare ( $>$  1.500 mm): maximum 13 mg per lampă.
2. Plumb în sticla tuburilor catodice.
3. Plumb în sticla tuburilor fluorescente, nedepășind 0,2% din greutate.
4. Plumb ca element de aliaj în aluminiu, conținutul de plumb fiind de până la 0,4% din greutate.
5. Aliaj de cupru, conținutul de plumb fiind de până la 4% din greutate.
6. Plumb în aliaje de lipit cu temperatură de topire ridicată (mai precis, aliaje bazate pe plumb, al căror conținut de plumb este minimum 85%).
7. Componente electrice și electronice care conțin plumb în sticlă sau material ceramic (cu excepția ceramicii dielectrice din condensatoare, de exemplu, dispozitive piezoelectronice) sau într-un compus din sticlă sau material ceramic.

## **8-5. Eliminarea produsului la sfârșitul duratei de utilizare a produsului**

Compania ViewSonic respectă mediul înconjurător și este dedicată desfășurării activității în mod ecologic. Vă mulțumim pentru participarea la inițiativa de utilizare mai inteligentă și mai ecologică a computerului.

Vizitați site-ul Web ViewSonic pentru a afla mai multe.

### **SUA & Canada:**

<http://www.viewsonic.com/company/green/recycle-program/>

### **Europa:**

<http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/>

### **Taiwan:**

<http://recycle.epa.gov.tw/recycle/index2.aspx>

# **9. Informații despre dreptul de autor**

Drept de autor © Corporația ViewSonic , 2017. Toate drepturile rezervate.

Macintosh și Power Macintosh sunt mărci înregistrate ale Apple Inc. Microsoft, Windows și logo-ul Windows sunt mărci înregistrate ale Corporației Microsoft în Statele Unite și în alte țări.

ViewSonic și logo-ul celei trei păsări sunt mărci înregistrate ale Corporației ViewSonic.

VESA e o marcă înregistrată a Asociației Standardelor Video Electronicii.DPMS, DisplayPort și DDC sunt mărci înregistrate ale VESA.

ENERGY STAR® este o marcă înregistrată a Agenției pentru Protecția Mediului din Statele Unite (EPA). Ca partener ENERGY STAR®, Corporația ViewSonic a stabilit că acest produs intrunește liniile directoare pentru eficiență energetică ale ENERGY STAR® .

Declarație de renunțare: Corporația ViewSonic nu este răspunzătoare pentru greșelile tehnice sau de redactare sau omisiunile conținute aici, nici pentru pagubele incidentale sau rezultate în urma furnizării acestui material sau datorate performanțelor sau folosirii acestui produs.

În interesul îmbunătățirii continue a produsului, Corporația ViewSonic își rezervă dreptul de a modifica specificațiile tehnice fără înștiințare prealabilă. Informațiile din acest document pot fi modificate fără înștiințare prealabilă.

Nici o parte a acestui document nu poate fi copiată, reproducă sau transmisă prin orice mijloace, în orice scop, fără acordul prealabil scris din partea Corporației ViewSonic.

## Asistență clienți

Pentru asistență tehnică sau service, consultați tabelul de mai jos sau contactați distribuitorul dvs.

**NOTĂ:** Veți avea nevoie de seria aparatului.

<b>Asia pacific</b>			
Country/ Region	Website	T= Telephone C = CHAT ONLINE	Email
ViewSonic Corporation	<a href="http://www.viewsonic.com.tw/">http://www.viewsonic.com.tw/</a>	T= 886 2 2246 3456 F= 886 2 2249 1751 Toll Free= 0800-899880	service@tw.viewsonic.com
China	<a href="http://www.viewsonic.com.cn">www.viewsonic.com.cn</a>	T= 4008 988 588	service.cn@cn.viewsonic.com
Hong Kong	<a href="http://www.hk.viewsonic.com">www.hk.viewsonic.com</a>	T= 852 3102 2900	service@hk.viewsonic.com
Macau	<a href="http://www.hk.viewsonic.com">www.hk.viewsonic.com</a>	T= 853 2840 3687	service@hk.viewsonic.com
Japan	<a href="http://www.viewsonicjapan.co.jp">www.viewsonicjapan.co.jp</a>	T= 0120 341 329	service@jp.viewsonic.com
Korea	<a href="http://ap.viewsonic.com/kr/">ap.viewsonic.com/kr/</a>	T= 080 333 2131	service@kr.viewsonic.com
India	<a href="http://www.in.viewsonic.com">www.in.viewsonic.com</a>	T= 1800 419 0959	service@in.viewsonic.com
Singapore/ Malaysia/ Thailand	<a href="http://www.ap.viewsonic.com">www.ap.viewsonic.com</a>	T= 65 6461 6044	service@sg.viewsonic.com
<b>Europe</b>			
Europe	<a href="http://www.viewsoniceurope.com">www.viewsoniceurope.com</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/">http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/</a>	
Arabia	<a href="http://ap.viewsonic.com/me/">ap.viewsonic.com/me/</a>		اتصل بالبائع المحلي
България	<a href="http://www.viewsoniceurope.com">www.viewsoniceurope.com</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/">http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/</a>	service_bg@viewsoniceurope.com
Hrvatska	<a href="http://www.viewsoniceurope.com">www.viewsoniceurope.com</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/">http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/</a>	service_hr@viewsoniceurope.com
Česká Republika	<a href="http://www.viewsoniceurope.com">www.viewsoniceurope.com</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/">http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/</a>	service_cz@viewsoniceurope.com
Nederland	<a href="http://www.viewsoniceurope.com">www.viewsoniceurope.com</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/">http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/</a>	service_nl@viewsoniceurope.com
Suomi	<a href="http://www.viewsoniceurope.com">www.viewsoniceurope.com</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/">http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/</a>	service_fi@viewsoniceurope.com
France et autres pays francophones en Europe	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/fr/">www.viewsoniceurope.com/fr/</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/fr/support/call-desk/">www.viewsoniceurope.com/fr/support/call-desk/</a>	service_fr@viewsoniceurope.com
Canada	<a href="http://www.viewsonic.com">www.viewsonic.com</a>	T (Numéro vert)= 1-866-463-4775	service.ca@viewsonic.com

Suisse	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/de/">www.viewsoniceurope.com/de/</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/de/support/call-desk/">www.viewsoniceurope.com/de/support/call-desk/</a>	service_ch@viewsoniceurope.com
Belgique (Français)	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/fr/">www.viewsoniceurope.com/fr/</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/fr/support/call-desk/">www.viewsoniceurope.com/fr/support/call-desk/</a>	service_be@viewsoniceurope.com
Luxembourg (Français)	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/fr/">www.viewsoniceurope.com/fr/</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/fr/support/call-desk/">www.viewsoniceurope.com/fr/support/call-desk/</a>	service_lu@viewsoniceurope.com
Deutschland	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/de/">www.viewsoniceurope.com/de/</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/de/support/call-desk/">www.viewsoniceurope.com/de/support/call-desk/</a>	service_deu@viewsoniceurope.com
Österreich	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/de/">www.viewsoniceurope.com/de/</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/de/support/call-desk/">www.viewsoniceurope.com/de/support/call-desk/</a>	service_at@viewsoniceurope.com
Schweiz (Deutsch)	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/de/">www.viewsoniceurope.com/de/</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/de/support/call-desk/">www.viewsoniceurope.com/de/support/call-desk/</a>	service_ch@viewsoniceurope.com
Ελλάδα	<a href="http://www.viewsoniceurope.com">www.viewsoniceurope.com</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/">http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/</a>	service_gr@viewsoniceurope.com
Magyar Köztársaság	<a href="http://www.viewsoniceurope.com">www.viewsoniceurope.com</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/">http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/</a>	service_hu@viewsoniceurope.com
Italia e altri paesi di lingua italiana in Europa	<a href="http://www.viewsoniceurope.com">www.viewsoniceurope.com</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/">http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/</a>	service_it@viewsoniceurope.com
Spain	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/es/">www.viewsoniceurope.com/es/</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/es/support/call-desk/">www.viewsoniceurope.com/es/support/call-desk/</a>	service_es@viewsoniceurope.com
Latinoamérica (México)	<a href="http://www.viewsonic.com/la/">www.viewsonic.com/la/</a>	T= 001-8882328722	soporte@viewsonic.com
Italia e altri paesi di lingua italiana in Europa	<a href="http://www.viewsoniceurope.com">www.viewsoniceurope.com</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/">http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/</a>	service_it@viewsoniceurope.com
Polska i inne kraje Europy Centralnej	<a href="http://www.viewsoniceurope.com">www.viewsoniceurope.com</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/">http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/</a>	service_pl@viewsoniceurope.com
Portugal	<a href="http://www.viewsoniceurope.com">www.viewsoniceurope.com</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/">http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/</a>	service_pt@viewsoniceurope.com
România	<a href="http://www.viewsoniceurope.com">www.viewsoniceurope.com</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/">http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/</a>	service_ro@viewsoniceurope.com
Россия	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/ru/">www.viewsoniceurope.com/ru/</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/ru/support/call-desk/">www.viewsoniceurope.com/ru/support/call-desk/</a>	service_ru@viewsoniceurope.com
Беларусь (Русский)	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/ru/">www.viewsoniceurope.com/ru/</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/ru/support/call-desk/">www.viewsoniceurope.com/ru/support/call-desk/</a>	service_br@viewsoniceurope.com
Латвия (Русский)	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/ru/">www.viewsoniceurope.com/ru/</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/ru/support/call-desk/">www.viewsoniceurope.com/ru/support/call-desk/</a>	service_lv@viewsoniceurope.com
Srbija	<a href="http://www.viewsoniceurope.com">www.viewsoniceurope.com</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/">http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/</a>	service_rs@viewsoniceurope.com
Slovensko	<a href="http://www.viewsoniceurope.com">www.viewsoniceurope.com</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/">http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/</a>	service_sk@viewsoniceurope.com
Slovenija	<a href="http://www.viewsoniceurope.com">www.viewsoniceurope.com</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/">http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/</a>	service_si@viewsoniceurope.com
Sverige	<a href="http://www.viewsoniceurope.com">www.viewsoniceurope.com</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/">http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/</a>	service_se@viewsoniceurope.com

Türkiye	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/tr/">http://www.viewsoniceurope.com/tr/</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/tr/support/call-desk/">www.viewsoniceurope.com/tr/support/call-desk/</a>	service_tr@viewsoniceurope.com
Україна	<a href="http://www.viewsoniceurope.com">www.viewsoniceurope.com</a>	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/">http://www.viewsoniceurope.com/eu/support/call-desk/</a>	service_ua@viewsoniceurope.com
<b>America</b>			
Australia New Zealand	<a href="http://www.viewsonic.com.au">www.viewsonic.com.au</a>	AUS= 1800 880 818 NZ= 0800 008 822	service@au.viewsonic.com
Canada	<a href="http://www.viewsonic.com">www.viewsonic.com</a>	T= 1-866-463-4775	service.ca@viewsonic.com
Latin America	<a href="http://www.viewsonic.com/la/">www.viewsonic.com/la/</a>	C= <a href="http://www.viewsonic.com/la/soporte/servicio-tecnico">http://www.viewsonic.com/la/soporte/servicio-tecnico</a>	soporte@viewsonic.com
Middle East	<a href="http://ap.viewsonic.com/me/">ap.viewsonic.com/me/</a>	Contact your reseller	service@ap.viewsonic.com
Puerto Rico & Virgin Islands	<a href="http://www.viewsonic.com">www.viewsonic.com</a>	T= 1-800-688-6688 (English) C= <a href="http://www.viewsonic.com/la/soporte/servicio-tecnico">http://www.viewsonic.com/la/soporte/servicio-tecnico</a>	service.us@viewsonic.com soporte@viewsonic.com
South Africa	<a href="http://ap.viewsonic.com/za/">ap.viewsonic.com/za/</a>	Contact your reseller	service@ap.viewsonic.com
United States	<a href="http://www.viewsonic.com">www.viewsonic.com</a>	T= 1-800-688-6688	service.us@viewsonic.com

# **Garanție limitată**

## **Afișaj ViewSonic®**

### **Ce acoperă garanția:**

ViewSonic garantează că produsele sale sunt libere de orice defecte în ceea ce privește materialul sau execuția, la o folosire normală , pe durata perioadei de garanție. Dacă un produs se dovedește a fi defect în ceea ce privește materialul sau execuția pe durata perioadei de garanției, ViewSonic va proceda la repararea sau înlocuirea produsului cu unul similar, după cum consideră de cuvînță. Produsul sau părțile înlocuite pot include părți sau componente refabricate sau recondiționate.

### **Cât timp este valabilă garanția:**

Afișajele ViewSonic sunt garantate pe o perioadă cuprinsă între 1 și 3 ani, în funcție de țara de unde ați achiziționat produsul. Garanția acoperă toate componentele, inclusiv sursa de lumină și manopera, de la data achiziționării produsului de către primul consumator.

### **Cine beneficiază de garanție:**

Această garanție se aplică doar primului client cumpărător.

## **Ce nu acoperă garanția:**

1. Orice produs de pe care a fost ștearsă, modificată sau îndepărtată seria aparatului.
2. Pagubele, deteriorările sau defectiunile rezultate din:
  - a. Accidente, folosire necorespunzătoare, neglijență, incendiu, apă, fulgere sau alte fenomene naturale, modificări neautorizate ale produsului, sau nerespectarea instrucțiunilor livrate împreună cu produsul.
  - b. Orice deteriorare a produsului datorată transportului.
  - c. Îndepărarea sau instalarea produsului.
  - d. Cauze extrinseci produsului, cum sunt fluctuațiile sau căderile de curent.
  - e. Folosirea de echipamente sau părți neconforme cu specificațiile tehnice ale ViewSonic.
  - f. Uzura normală.
  - g. Orice alte cauze care nu au legătură cu defectele produsului.
3. Orice produs care manifestă un simptom cunoscut ca „imagine arsă”, care rezultă din faptul că o imagine statică este afișată pe ecran pentru o perioadă lungă de timp.
4. Costurile de îndepărare, instalare, transport, asigurare și configurare.

## **Cum să beneficiați de service:**

1. Pentru informații despre service în garanție, contactați Asistența clienti ViewSonic (vă rugăm să consultați pagina Asistență clienti). Va trebui să specificați seria aparatului.
2. Pentru a beneficia de service în garanție, va trebui să specificați (a) chitanța de cumpărare în original, (b) numele dvs., (c) adresa dvs., (d) descrierea problemei și (e) seria aparatului.
3. Duceți sau transportați aparatul cu achitarea costurilor de transport, în ambalajul original, la un centru de service ViewSonic autorizat sau la ViewSonic.
4. Pentru informații suplimentare sau denumirea celui mai apropiat centru de service ViewSonic, contactați ViewSonic.

## **Limitări ale garanției implicite:**

Nu se acordă nici o garanție, explicită sau implicită, peste condițiile specificate aici, inclusiv garanția implicită a vandabilității și a utilității pentru un scop anume.

## **Excluderea daunelor:**

Răspunderea ViewSonic se limitează la costul reparării sau înlocuirii produsului. ViewSonic nu este răspunzător de:

1. Daunele produse altor bunuri cauzate de orice defecțiuni ale produsului, daunele rezultate din inconveniență, lipsa utilizării produsului, pierderile de timp, de beneficii, de oportunități de afaceri, de clientelă, interferența în relațiile comerciale, sau alte pierderi comerciale, chiar dacă a fost informat de posibilitatea unor astfel de daune.
2. Orice alte daune, fie incidentale, rezultate sau de alt fel.
3. Orice pretenție împotriva clientului ridicată de orice altă parte.
4. Repararea sau încercarea de reparare efectuată de o persoană neautorizată de ViewSonic.

## **Efectul legii:**

Această garanție vă acordă drepturi legale specifice, iar dvs. mai puteți beneficia și de alte drepturi care pot varia de la stat la stat. Unele state nu permit limitări ale garanților implicate și/sau nu permit excluderea daunelor incidentale sau rezultate, astfel încât limitările și excluderile de mai sus pot să nu vi se aplice.

## **Pentru vânzări în afara Statelor Unite și Canadei:**

Pentru informații privind garanția și service-ul la produsele ViewSonic vândute în afara Statelor Unite și Canadei, contactați ViewSonic sau distribuitorul ViewSonic local.

Durata perioadei de garanție pentru acest produs pe teritoriul Chinei (excluzând Hong Kong, Macao și Taiwan) este supusă termenilor și condițiilor din Cartela de garanție de întreținere.

For users in Europe and Russia, full details of warranty provided can be found in [www.viewsoniceurope.com](http://www.viewsoniceurope.com) under Support/Warranty Information.” „Pentru utilizatorii din Europa și Rusia, detalii complete despre garanția acordată pot fi găsite pe [www.viewsoniceurope.com](http://www.viewsoniceurope.com), în secțiunea Informații asistență/garanție.

